

## GGD INDEX of PUBLICATIONS to July 2017

**GGD #1 - January 1995** total 10 pages  
Beginning Research Methodology  
Interested in Writing Your Family Records in Book Format?  
A Mennonite Christmas and New Year  
Recipe for Portzilka  
A History of Galicia  
Sharing Our Heritage  
Messages from Members  
For the Computer Disadvantaged  
Can you help - members searching for family  
Books to Share with Members  
Items of Interest from FEEFHS

A complete collection of all back issues of our publications are available in pdf format to members of 3 year standing, or new members who pay for 3 years in advance (non-refundable). To obtain the username and password for access to these back issues, send an e-mail to our secretary at:  
**[ggd@galiziengermandescendants.org](mailto:ggd@galiziengermandescendants.org)**

---

**GGD #2 - April 1995** total 17 pages  
Germans in Galicia  
How I do Genealogy in Eastern Europe - Paul Polansky  
1995 National Genealogy Society Convention, San Diego, CA 33-6 May 1995  
Genealogy Convention in Seattle 20-23 Sep.  
Accessing Email Bulletin Boards  
Books and Articles for Sharing  
Documenting Your Research - Research Log  
Topographical Maps of Galicia  
Success Stories (from members)  
Internet Abbreviations Glossary  
Documenting Your European Ancestor - PAF Users Group  
Contributing Data to the Ancestral File  
A Visit to the Land of Our Ancestors - Dolores Duy  
Poem "The German Oak from Hohenbach" translated version from the German

---

**GGD #3 - July 1995** Total 26 pages  
Catholic Settlements of Michalowka and Josefowka ~ by von Basilius Krysa  
Leipzig Records Available from Deutsche Zentralstelle Für Genealogie  
City Bridges/Staedte-Bruecke  
Inquiries by Members  
Anyone Wish To Travel to Galicia?  
Can You Help?  
Can You Help - Irma Erhart  
Galiziens Mennoniten Im Wandel Zer Zeiten - T.P. Miller and Glenn Linscheid  
Books/Articles to Share:  
Galicia & Bukovina - A Research Handbook about Western Ukraine Late  
19th & 20th Centuries by John Paul Himka  
*Die Glockengiesser von Galizien under der Bukowina 1585 -*  
by V. Michele Joubert (GGD Member)  
Family photographs looking for an identity - from Irma Erhart  
Books of Interest  
News from Several Genealogical Societies:  
Misselwarden Ostspinnenbuch and various church book from Cushaven, Bremen area  
Your Genealogy in the Library of Congress .  
Obtaining Galician Maps from Vienna's Kriegsarchiv  
Transcribed Manitoba Cemeteries Which Include East European Names  
LDS Microfilms of Catholic Records from Austro-Hungarian Empire available at Family History Libraries  
E-Mail and Internet Info:  
Accessing E-Mail Addresses  
National Archives Now on Internet  
E-Mail news from Apple Computer Co.  
Genealogy Society Conferences/Conventions  
Genealogy Research "A Preponderance of Evidence" by Felix G. Game FEEFHS Convention Flyer  
Sharing our Heritage - surnames, Villages and Members Codes -not included  
*Geib* Family Reunion

Success Stories - Irma Erhart & BettyWray  
Members' Names, Home and E-Mail Addresses - not included out of date  
for latest updates see website: [www.galiziengermansdescendants.org](http://www.galiziengermansdescendants.org)

---

#### **GGD #4 - October 1995**

Zeitweiser Article "Pochersdorf" by Siegmund Kolmer, translated by Mark Forkheim pages 1-4  
Sharing Our Genealogy Research

1. Cemetery Listing of St. Paul's Lutheran Church, Aurora Illinois - D. Duy 4
  2. Reichsheim/Hohenbach church records (LDS microfilm) - Fred Wilhelmi 4-5
  3. Computers and Genealogy - Fred Wilhelmi 5-6
  4. Arbeitsgemeinschaft / Ost Deutscher Familienforscher - BettyWray 6
- E-Mail and and Internet Info - Maps of Poland  
Report of FEEFHS Convention at Cleveland, Ohio - 4-5 August 1995 6-7  
Gazetteers for Poland: An Overview 12-13  
Following the Paper Trail to Your Ancestral Village in Eastern Europe 14-15  
Accessing Polish Vital Records for Your Ancestral Village in Poland 16  
(all 3 articles by Jan Zaleski written for FEEFHS)

Books/Articles To Share

Books to Share: Germanic Genealogy: A Guide to World Wide Sources and Migration  
Patterns - Dr. Edward Brandt

Book of Interest: Where to Look for Hard To Find German-Speaking Ancestors  
in Eastern Europe - Dr. Edward Brandt 7-8

News from Other Genealogical Societies - Federal Budget Cutting (FGS Forum) 8

Sharing Our Heritage - Galician Adventure by Carol Leonard 8-10

Surnames, Villages and Members Codes, Addresses 17

Call for Nomination of Members to Galizien German Descendants Board 11

---

#### **GGD #5 - January 1996**

Zeitweiser 1976 - How the Heuchert Family Came to Slavitz by Filip Heuchert - translated by  
Else Kikulus 1-2

Zeitweiser 1986 - Old Mainz in Galicia by Immigrants from Mainz, Trier, Worms and Bavaria in  
East Galicia (Bruckenthal) by Josaphat Gieszcynski 2-4

Comments on Geib Family Reunion and Research Suggestions by Michele Joubert 4

Update of Galician Study Underway - T. P> Miller (aka E.E. Ewy) 5-7

Heimatbuch Ein Gedenkbuch - Church Activity by Girls and Women in Galicia by Lillie

Zockler and translated by Heinz Mueller 7-8

Accessible Vital Records for the Germans from Galicia: A SEcond Zabuzanski Collection at the  
Archiwum Glowne Akt Dawnych (AGAD) originally published in EEG - Brian Lenius 9-13

Galician Articles: Materials Found in Volumes 1-3 of EEG - Brian Lenius 20

News from Other Genealogical Societies/Sources

Yours, Mine and Ours: Records, Rights and Responsibilities by Curt B. Witcher, FGS Forum President

Foreign Currency Exchange Made Simple - extracted from FGS Forum Summer 1995, Vol.7, #2 17

How to Request Photocopies from Family History Library, Salt Lake City Utah 17

Need Help on Volhynian Research? by Jerry Frank 17

Maiden Names Recorded in Future Census Records 17

World War II Prisoners of War in Russia 17

Books of Interest 18

Success Story - Evelyn Wolfer 19

Obituary of Mrs. Emilie Mueller Konrad of Padew, 21 Sept. 1995 19

Additions and Corrections to Surname, Ancestral Village, Code Number 19

Additions and Corrections to Members Names, Home & Email addresses 20

Upcoming Events/Conferences 21

Results of Nominations for GGD Board Members 21

---

#### **GGD #6 - April 1996**

Mennonites in Galicia by Gustav Muller taken from Heimat Galizien Ein Gedenkbuch 1965  
translated by Peter Andersen 1-4

Bandrow Colony - written by Jakob Frambach, sent in by J. Steilein 4-10

The Parish of Ugartsthal over 100 Years Ago - Dr. Julius Kolatschek, Vienna 1869 and

Memories of Ugartsthal and Landestreu by Hermann Schick, Pastor in Retirement

Original text in German from Zeitweiser der Galiziendeutschen 1876 10-20

Both articles translated by John Koch, and sent in by Alan Shute

Map of Landestreu about 1890 16  
Map showing location of Bandrow, Ugartsthal and Landestreu 20  
Transcription of Gravestones by Bruce J. Martin, Memphis, TN 21-22  
News from Other Genealogical Societies 22-23  
Ways to Find a Maiden Name - CSGA Newsletter of June 1994  
Public Broadcasting Station Genealogy Program  
Canadian National Registration Records - East European Genealogist Vol. 4 #2  
News from Family History Library, Salt Lake City, Utah  
Internet and E-Mail News 24  
Upcoming Conventions - FEEFHS Minneapolis 8-12 June 1996  
Lenius speaking on Multi-Ethnic Galicia Research in Galicia and Researching Galizien Germans  
Formula for Calculating Past and Future Day of the Week 25

---

### **GGD #7 - July 1996**

Mennonites from Galicia (Kleinpolen): Some Historical Notes by Glenn Linscheid 1-2  
Power Translator Program (German) Review - by Fred Wilhelmi 3-4  
Adam Karst Recalls His Life in Bruckenthal, Galicia and Coming to America by E. Wolfer 4-14  
International Genealogical Index (IGI) Updated by Addendum - Part I by Elizabeth L. Nichols  
AG, Salt Lake City, Utah, (FGS Forum Fall 1995, Vol. 7 #3) 15-18  
Researching Galizien Germans by Brian Lenius (published as part of FEEFHS convention  
Syllabus) 18-20  
How to Preserve Photographs and Important Documents 20-21  
Books, LDS Microfilms and LDS Research Outlines of Interest 21-22  
Expulsion of Germans in 1944-45 22  
Archive Addresses for Germany and Poland - Sylvia Gidley 22  
Galizien German Descendants Library 23  
Success Stories: Hohenbach, Padew, Reichsheim, Reeinischau, Goleschaw, Mikolajow -  
Veit Olschinski and Several GGD members have family connections 23-24  
Fred Bieber and Alan Shute have family connections  
Possible surname Rudolph from Hohenbach connections - message from Gerald Ott  
E-Mail, Internet News and Other Addresses of Genealogical Interest 24  
FEEFHS Convention at Minneapolis, MN June 1996 - comments by Evelyn Wolfer 24  
News from John Movius on FEEFHS 25  
FGS Convention 14-17 Aug 1996, Rochester, NY 25  
Hilfskomitee der Galiziendeutschen "Das heilige Band 1996" Partial Listing of Members/Villages 26

---

### **GGD #8 - October 1996**

Trip to Germany for Geib Family Reunion - Michele Joubert 1-3  
The Bellcasters from the Bukowina and Galicia - The Geib Family 1585 - condensed from  
Die Glockengiesser von der Bukowina and Galizien - Michele Joubert 4-6  
The Geib's of Kathariendorf, Bukowina - Michele Joubert 7-8  
Family History of Rudolf Family from Hohenbach - compiled 1 June 1947 by Ferdinand Rudolf  
(translated and sent in by Steve Stroud) 8-13  
International Genealogical Index (IGI) Updated by Addendum - Part II by Elizabeth Nichols 14-15  
AG, Salt Lake City, Utah, (FGS Forum, Winter 1995, Vol., 7 #4)  
Christmas in Galicia - Das Heilige Band newsletter of the Hilfskomitee Dec. 1995, translated by  
Fred Wilhelmi 15-16  
News from Other Genealogical Societies 16-18  
FBI Files As a Source of Genealogical Information (article by David Chapin)  
Texas German Society  
World War I Draft Records  
East European Branch, Manitoba, Canada Publications  
Hungarian - American Friendship Society  
Genealogy Forum of Compuserve  
Note from Veit Olschinski  
Tid-Bits 18  
Books of Interest 18  
Success Stories 19  
Internet and E-Mail Information 19  
Village Coordinators, Pedigree Charts and Family Group Sheets - Betty Wray 20  
Hilfskomitee Birthdays with Members Addresses and Birthplaces 21-25

---

## **GGD #9 - January 1997**

Recent Trip to Josefsberg Galicia 1996 - Jim Puppe 1-7  
The Heimat Galizien - Ein Gedenkbuch - German Emigration from Galicia by Walter Kuhn 8-11  
translated by John Forkheim  
Book on Ugartsthal (including HOrucko) 1785 - 1939 by Manfred Daum 11-12  
Galizischer Recipes 12-13  
Rufnamen - Or a Rose by any other Name" by Elaine D. Schwar 13  
German Symbols as Found in Parish Books and Other Record 14  
News from Other Genealogical Societies and Organizations  
FGS - New Release of Ancestral File 14  
New and Interesting Family History Stuff in Salt Lake City and Family History Library 15  
Galicia Genealogical Magazine by Knoblochs 15  
Why I Joined a Genealogical Society in Poland - Stanley Brescoll (excerpted) 16  
Maps and Gazetteers 16  
Renewing Ribbons & Cartridges - Emil Kouba (Lewis & Clark PAF Users Group) 16  
Disappearing Surnames - Emil Kouba 17  
Santa Claus's Predecessors Brought from Germany 17-18  
German Identity Papers (explanation of) 18  
Upcoming Changes in German Language 19  
Updated Family History Library Catalog (FHLC), Austria, Galizien - Betty Wray 19-23  
Tid-Bits 22  
Books of Interest 23  
E-Mail and Internet News (for searching Jewish Genealogy) 23-24  
Do You Need a Letter Translated? 24  
Rudolph's Ortslexicon on World Wide Web (WWW) 25  
A New Genealogy Research Library - Kindred Konnections, Inc. 25  
Upcoming Conferences and TV Series 25  
Success Stories 26

---

## **GGD #10 - April 1997**

The Heimat Galizien - Ein Gedenkbuch - Die Heimat Und Ihre Geschichte - Galizien, Land and 1-9  
Leute by Von Wilhelm Metzler "Galicia, Land and People" (translated Rowley & Forkheim)  
Success Story by T. P. O'Connor (Lubianki, Zbaroz, Tarnopol) 9-10  
Organizing Your Research 10-13  
Washboards, an American Invention 13  
Ships Manifests Techniques - Researching Your Ancestors on Ship's Passenger Lists using the  
LDS Family History Library Catalog 14-16  
Email and Internet News: 16-17  
Social Security Death Index On-line  
Need to Locate a Town - Mapquest  
How do I access the Library of Congress  
LDS (Mormon) website  
Calendar Conversions on-line between Julian and Gregorian calendars  
LDS Microfilm Master for Poland  
Bukovina Genealogy Mailing List  
Slovník Geografický, a Geographic Dictionary of Poland  
Jewish Genealogy Corner  
How to Locate Your Shtetl 18  
Austrian Law of 1875 Pertaining to Civil Registration - AVOYOTNA (Twelve Year Index) 18  
Pre 1826 Russian Poland Civil Registry & Jews in Early Catholic Church Registries 19-20  
Ukraine - Liverpool Land/Sea Routes 20  
Who was Jew in Nazi Germany?/ Illegitimacy in Galicia/Library of Congress Yizkor Book Contact  
Books of Interest 20  
American Naturalization Processes & Procedures from 1790-1985 20  
How to Document Victims and Locate Survivors of the Holocaust (Auschwitz Look-ups) 2021  
How Relevant is Spelling in Searching for Ancestors 21  
Was Ist Ein "Kolon?" (What is a Colony?) 21-22  
Corrections to GGD #20 Jan 1997 22  
Upcoming Conferences 22

---

## **GGD #11 - July 1997**

Letter to All Members from Editor

Alexanderdorf and Kathariendorf: Evangelical Lutheran Communities in Bukovina From 1863 until 1940 from Die evangelischen Gemeinden in der Bukowina Alexanderdorf und Kathariendorf von 1863-1940 by Konrad Gross and published in Schriftenreihe des Hilfskomitees für die evangelischen Unsiedler aus der Bukowina - translated by Irmgard Ellingson 1-26  
Pedigree Chart Ricker/Kullman, Haberstock/Baumng Family 27  
Excerpts from "Golden Treasures, "The Kullman and Ricker Families" by Janet Chase 28-31  
Felix Rucker, A German Painter in Galizien - Von Jakob V. Rollauer (translated by Walter and Marie Doering) This article was also from Golden Treasures 31  
What was Involved in Traveling Across Europe to Come to America 32-34  
Jews in Winnipeg 34-35  
Books of Interest 35  
News from Other Genealogical Societies 35-36  
Polish Addresses: Update on Holocaust Research; Russian Language Documents; Interested in Obtaining Pictures from Your Ancestral Village?; Patronymics; More Volhynian Records Found; What Happens When I'm An Ancestor?  
Email and Internet News 35-36  
Genealogy Helps or Suggestions 37-39  
What Value in School Records  
A Different Approach to Finding Your Town and Relative  
Genealogy Guide to Poland  
Naturalization Records at National Archives  
Rzeszow, Galicia Records  
Sending Money Overseas  
Letter Writing Suggestions  
Ancestor Not on the Passenger List?  
Hamburg Police Lists  
Ship Passenger Lists  
Ordering Polish Records  
Jewish Corner 39-40  
Wyszkow (Vishkava) Poland - Vital Records and Cemetery Monuments  
HaMagid Records on CD ROM  
Spring Issue of Avotaynu  
Tid-Bits - Ship Chow; Five Reasons Computers are Female; Ain't This the Truth 40-41  
Upcoming Conventions 41

---

#### **GGD #12 - October 1997**

Membership / Newsletter Money due for 1998  
Deutsche Randschau  
A Letter from the President - Steve Stroud  
Auswanderung, Verlustreicher Aderlass Hohenbachs - Emigration, a Painful Loss for the Village of Hohenbach - translated by Ella Numrich Mueller and Dolores Benes Duy - from Zeitweiser der Galiziendeutschen 1997 by Leopold Wech 1-5  
Research in Military Records of the Austrian Empire - Steven W. Blodgett (as presented by FEEFHS Conference Salt Lake City, Utah Sep 27-29, 1997 5-8  
Ship Records and Naturalization Records (contains following sub-headings) 8-12  
1. Info found in Naturalization Records 2. The Search for Naturalization Records  
3. Locating The Records 4. Derivative Citizenship  
5. Citizenship for Military and/or Land Purchase 6. Problems encountered using Records - (Can't find Grandpa?)  
7. Can't find Grandma? 8. Tracking a Medical Deportee  
9. Certificates of Arrival & Naturalization Papers 10. Where to Find Internet Info on Archive Holdings  
Name Changes at Ellis Island  
New York Passenger Manifest - Differences Over the Years in Records Not Maintained 13  
Internet and E-Mail Sites of Interest 13-14  
Genealogical Research in East Europe 14-15  
News from Other Genealogical Societies 15  
Books, Articles, Microfilms, etc. of Interest 16-17  
On Requesting Social Security Information 17-18  
Bruckenthal Success Story - Evelyn Wolfer 18-19

---

#### **GGD #13 - January 1998**

Das Kolonisationswerk Josefs II. in Galizien by Ludwig Schneider

Chapter 1 - Introduction - Chapter 2 - Galicia until 1772 (LDS microfilm 1256477)  
translated by Leona Rosenmeier 1-7  
Success Story by Beth Schmalenberg  
Obtaining Records from the Zabuzanski Collection - Beth Schmalenberg  
The Records List of Evangelical Parishes in the Former East Galicia  
Villages in District of Wlodzimierz.Wladimir 7  
Steinau - Surnames Found in the Village - Dolores Schick  
A Steinauer Family History - Gunter Kunke submitted and translated by D. Schick 8-13  
Ortsplan von Steinau (map showing home locations)  
Nobility in Your Tree - Felix G. Game 15-16  
Internet and Email Sites of Interest 16-17  
News from Other Genealogical Societies 17  
Jewish Corner (Jewish Annual Seminar July 12-17 1998, Los Angeles) 17-18  
Books, Articles, Microfilms, etc. of Interest 18-19

---

#### **GGD #14 - April 1998**

Das Kolonisationswerk Josefs II. in Galizien by Ludwig Schneider 1-4  
Chapter 3 - Galicia under Austrian Emperor Joseph II's First Tour of Galicia) translated by  
Leona Rosenmeier Chapter 4 - Organization of the Settlement Work: 1. The Central Office  
and 2. Administration & Technical Translations  
Letter and Comments from Dr Edward Brandt on Schneider and other topics 4-5  
Some Galizien Families in the Bukovina - Irmgard Ellingson 5-6  
Visiting My Ancestral Home (Einseidel, Falkenstein & Rosenberg) Map & photos - . Bergthold 6-12  
Nothing is Hopeless / The Austrian Census for Galicia (Census Records in Galicia ) by R. Riley 13-15  
Genealogical Abbreviations and Symbols 15-16  
Austrian Military Records 16  
Resettlement Films - Steve Stroud 16-19  
Internet & Email Info 19-20  
Tid- Bits/Fun Books of Interest Searching Goeres & Friedhofer Family 20  
Researchers in Galicia (seeking clients) 20-21  
News from Other Genealogical Societies - Upcoming convention (Cincinnati, Ohio 19-22 Aug) 21-22  
New IGI available: Dta includes entries up to and including February 1997 24  
Zeitweiser Index (index of all articles contained in the Zeitweiser books published by Hilfskomitee der  
Galiziendeutschen. Theodor Veiel Str. 55, 70374 Stuttgart, Germany. Part 1 of 4 - Codes match up  
with members D1- D. Duy; L4 - Brian Lenius, W1 - Evelyn Wolfer; W5 - BettyWray

---

#### **GGD #15 - July 1998**

Das Kolonisationswerk Josefs II. in Galizien by Ludwig Schneider (LDS Film 1256477) 1-5  
Chapter V - Principles of the Founding Chapter VI - Recruitment of the Colonists  
translated by Leona Rosenmeier  
My Hometown of Neu Kalusz & Map by Karl Stromich (1999 Zeitweiser) translated by Delwo 5-10  
Where Have All The Ladies Gone? - Robert Marlin (originally published Family Chronicle 97) 10-13  
Abschriften der im Galiziendeutschen Heimatarchiv befinden Einwohnen - Listen deutscher - 13-15  
Siedlungen in Galizien by Ernest Hexel, Jan 1974 "Abstracts of the residences found in the  
"Homeland Archives" of the Galizien Germans - Lists of German Settlements in Galicia" - review  
of LDS film 12770006) by BettyWray  
Success story by Jean McNally 15  
Success Story for Lynn Baumel and Edna Walker 15  
Progress Report on the Indexing of the Resettlement Films - Steve Stroud 15-16  
Some Other Sources: 1. Deaths of Soldiers of WW 1 and 2, US Selective Service System and  
3. NARA & INS info 16-18  
Internet and Email Sites of Interest 18-19  
Country of Bukovina 19  
News from other Genealogical Societies  
1. Salt Lake City FHL Source Guide 19-21  
2. Records from the Polish State Archives  
3. FEEFHS - Re: Ahnenstammkartei Indexing Project Progress Report (part of Film 1981704 (first  
indexing) Now posted on website: www.feefhs.org  
4. Miscellaneous Other Societies  
Tid-Bits & Fun 21  
Books of Interest 22-23  
Morton Allen Ship Directory and St. Alben's Directory 22

National Archives and Records Administration (NARA) 23-24  
Immigration and Naturalization Service Records Indexing Project 24  
Zeitweiser Index - Second Installment (Index of all articles published in the Zeitweiser 9-16)

---

#### **GGD #16 - October 1998**

Kolonisationswerks Josefs II in Galizien by Ludwig Schneider (LDS film 1256477) 1-5  
Chapter VI - Handbillet der Kaiserin or "Communique from the Empress St. Arch. Nr. 2155 Caale of 775"  
Chapter VII - Layout of the Colonies and Buildings  
**Zeitweiser** 1997 "The History of the Protestant Parish of Hohenbach" by Leopold Wech 5-8  
and translated by Dolores Duy and Ella Numerich  
The Manz Family in Est Galicia and Bukovina 150 Years Ago 8-13  
From Wilhelm Messner's book Die Schwabische - Pfalsche Bauernsiedlung - Deutsch Tereblestie  
Heubach/Wurttemberg, Germany, 1985, translated by Irmgard H. Ellingson with a map of  
Bukovina 1910 and German Settlements in Bukovina map  
The Other Palatines in America - Ed Brandt (reprinted The Palatine Immigrant, Spring 1991) 13-15  
Members' Comments and Success Stories 15-17  
Richard Graumann - Bandrow; Dolores Schick & Fay Jordaens on surname Schmal;  
Daniel Bogdan - Baznowka & Nowosielce; Glen Linscheid on surname Brubacher); Update by  
Gelsendorf Village Coordinitor, Tania Turner Jones for Birth, Marriages & Death Records;  
John Schmidt Needs Medical Help for improvement of Dermatology in Lviv.  
Email & Internet Info - Vital Records Site: Suggestions on How to Label Photographs; 17-19  
WW II Draft Registrations, Immigration & Naturalization Service Address; Austrian  
Military Records; Online translation services; Translating Letters from the Polish National  
Archives; Ellis Island  
News of Convention/Reunions, Darfur, MN 19-20  
Books and Maps of Interest 20  
News from Other Genealogical Societies - Call for papers from East European Folk Art,  
Folk Culture and Folk Ritual Jan 15-17 1999 22  
Zeitweiser Index Part 3

---

#### **GGD #17 - January 1999**

Kolonisationswerks of Josef II in Galizien, Chapter 4: Achievements of the Colonists: 1-3  
Taxes, Forced Labor, Abolition and Cultivation - by Ludwig Schneider and translated by Leona  
Rosenmeier  
We Too, Were To Be Resettled - Horst Senft and translated by Heinz Mueller 4-5  
A Century in the West - Life of a Pioneer Woman - Mary Popp's Story 5-13  
written by Mary Popp (includes pedigree charts for Lowenberger, Dressler, Nerbass, Hettenbach,  
Baumung, Busch, Haas, Dressler, Geib, Schappert, Koch all from Landestreu, Galicia. ) Edited  
by Don Layh. Includes Pedigrees and Index of Names found within this book  
Bruckenthal 1772 - from the 1940 Zeitweiser - Anton Scheller, translated by M. Corcoran 13-15  
Josefsberg ein Pfalzisches Dorf in GALIZIEN - A contribution to the history of emigrants from Palatinate.  
List of Settlers for houses #2 to 90 & includes their village of birth. Translated by Erich  
Slawski. Letter from George Heuchert of Josefsberg dated 1909 on fire within their village 15-17  
Tid-Bits and Fun - Christmas Story and Murphy's Law of Genealogy, FOIA, Morton Allen  
Directory 16-19  
News from Other Genealogical Societies - 1911 Canadian Census Index 19  
E-Mail and Internet Info 19-21  
Map of Galicia 22  
Galizien recipes 23  
Books/Articles of Interest 23-24  
Upcoming Conventions, Salt Lake City, Utah Jan 18-22, 1999 24

---

#### **GGD #18 - April 1999**

Kolonisationswerks of Josef II in Galizien - Chapter 9 - Poverty and Hardship by 1-3  
Ludwig Schneider (microfilm 1256477) (translated by Leona Rosenmeier)  
Recollection of Bandrow - By Ernst H. Ackermann and Edward T. Ackermann (includes map  
and photos of Bandrow), Names found in Schneider's work (above), Parish Records,  
Members Ancestral Pedigrees 33-13  
Books of Interest - Dornfelder Kirchenbuch, Einwohner and Ugartsthal and Landestreu, etc. 14-15  
E-Mail and Internet Info 16  
Tid-Bits and Fun, Bits & Pieces - A Word to the Wise - a Sad Experience in Archival Request,  
Dear Ancestor Poem, For Whatever This is Worth, Is there a Card Index on Passenger Lists?

Bremen and Other Ship Passenger Lines, etc. 17-18  
More Genealogical Sources of Interest: Using MARC Record - Machine Readable Cataloging and USGen Web Census Project 18-19  
Variants of Given Names 19  
From Bukovina to Canada and America - Part 1 20-25  
Autobiography of Frederick W. Schmal - shared with us by Fay Schmal Jordaens  
News from Other Genealogical Societies 25-27  
Success Stories - Mary Corcoran and DeFea Family 27

---

### **GGD #19 - July 1999**

Hohenbach - The former settlements of Josef II in the Weichsel - San Triangle) written by Joseph Hessler and translated by Steve Stroud 1-22  
Also includes former inhabitants from Schneider's work 1790 - 1820 as well as WW 2 era 1940  
Map of Settlers living in Hohenbach, Kreis Mielec - Evangelische Gemeinde - source the Zeitweiser  
Data obtained from Resettlement films incorporated into Stroud's database from the former  
Inhabitants of Hohenbach - includes their domicile connections and familiar connections  
Continuation of Shared Ahnenafels and Pedigrees from members with ancestry from Hohenbach 40-46  
From Bukovina to Canada and America - Part 2 - Autobiography of Frederick W. Schmal 23-25  
Shared with us by Fay Schmal Jordaens  
Pelzer/Flatt Ahnentafel & Das Heilige Band Birthdays & Deaths (Surnames of interest to members) 34-35  
E-Mail and Internet information 38-39  
News from other Genealogical Sources - FEEFHS Convention at Air Tel Hotel, Van Nuys, CA 39

---

### **GGD #20 - October 1999**

Kolonisationswerks Josef II in Galizien - Chapter 10 - The Second Settlement Period 1802 until 1805 by Ludwig Schneider from LDS film 1256477) - translated by Leona Rosenmeier 1-4  
Beckersdorf (translated fro Zeitweiser article) - History, List of Original Heads of Households 1787, Village Map (Ortsplot) about 1939, Odenbreits/Ottenbreits pedigrees 4-14  
Galizien History - partial translation from Homeland Archive - The Daum Family Tree - Galizien Germans by Ernst Hexel (translated by Sylvia Cronin) 14-16  
Galizien Village Genealogies - Databases held by Kathy Enders from Manfred Daum  
Brigidau, Gassendorf, Neudorf, Gelsendorf, Engelsberg, Ugartsthal/Landestreu, Ugartsberg 16-17  
Trip to Michaowka (includes a map) by relatives of member Lorne and Georgina Edwards 17-18  
Immanuel Evangelical Lutheran Church in Landestreu, Saskatchewan 1895-1970 19  
News from TheCarpathian Heritage Society - (rebuilding Bandrow) by Agnieszka Lopata 19-20  
News from other Genealogical Sources: Family History Library - Family Search; Bukovina Society Newsletter, Ontario Genealogical Society "Release of Post 1901 Census"; Pedigree Collapse; Books held by SBS Library Regina, FEEFHS Journal articles, etc. 20-24  
Internet and E-mail information - contacting Polish Archives to do Research; Making Your Computer Keyboard International; URL Addresses, etc. 24-26  
Bits and Pieces Fun - Poems - In Memory of Neal Ender 26-27  
Kandels in Landestreu - Edward Brandt 27  
Books of Interest 27  
Success Stories from Members 28-29  
Birthdays and Deaths Listed in Das Heilige Band, May & June 1999 29-30  
General Interest Messages Sent to GGD from members 31

---

### **GGD #21, January 2000**

Kolonisationswerks of Josef II in Galizien –Chapter 11 - with map of Beckersdorf, Bedrykowce/ 1-2  
Dobrowlany (*Ludwig Schneider on LDS microfilm 1256477) - translated compliments of Maury Gauer*  
The German Migration to the East –by Jerry Frank 3-10  
Padew, Reichsheim, Schonager, Hohenbach, and related map (*article sent in by Carol Leonard*) 10-16  
Descendency charts of member's ancestors –Fred Wilhelmi, Lillian Pelzer, George Croake) 17-19  
Map of Padew in 1908 from recollection of John Numrich 20  
Photos of Reichsheim, Padew, Hohenbach / Czermin (*sent in by Carol Leonard*) 21  
Ancestry of Heinz Mueller, Hohenbach and other villages 22-23  
Reichsheim, Padew and Hohenbach House/Inhabitants List 1780-90 and 1829-33) 23-26  
Ancestry Chart of Heinz Mueller's family (unnumbered two pages)  
Government's Internment of Ukrainian Canadians in Concentration Camps in Canada 27-28  
during the period of 1914-1920 - and allied article - The Artificial Famine in Ukraine 1932-33  
Email & Internet –1903 Project Passenger Lists, Resettlement Records, Maps, Books of Interest, German Lineage Books 29



Tit Bits & Fun: A Brother's Song, Having a Reunion, Rekindling Traditions of Christmases Past 30-31  
Births & Deaths from Das Heilige Band issues September & October 1999 32-33  
News from Other Genealogical Societies (includes trips to Galicia and another excursion to Bukovina) 33  
Success Stories- Tressie Cronin, Alicia Philipp, Carl Ulmer, Judy Kidd, Ron Becker 33-34  
Obtaining and Using Army Maps of Galicia -LDS microfiche 6000198-6000339 35  
Photos from Lorne Edward's family trip to Michaelowka (see Oct. 1999 publication #20 article) 36

---

#### **GGD #22 - April 2000**

Kolonisationswerks of Josef II in Galizien - Chapter 12 - The Colonization and the Jewish Question (by Ludwig Schneider, LDS film 1256477) translated by Fred & Leona Rosenmeier 1-2  
Koenigsau - In Koenigsau It Was Simply Splendid - by Johannes Bill - Zeitweiser 1971 3-8  
Plot Map of Village Koenigsau (last page) 28  
Location of Vital Records for Medenice, Koenigsau/Rowne 9  
Appendix to the Contribution by Maria Schuster - Zeitweiser der Galiziendeutschen 1998 9  
Places of Origin of the Koenigsau Families for Time Periods 1787-1820 & 1939-40 - M. Schuster 10-13  
Names on the Gravestones Koenigsau Cemetery (Rowne, Ukraine) Sept. 1999 - Maria Schuster 14-16  
Cousins Explained - chart showing family relationships and how to figure it all out 17  
Meyers Ortslexikon (How to Use It) by Fay Deardon 18-19  
Gemeinde Lexikons in German Research (How to Use It) by Fay Deardon 20-22  
Brigidau, Dornfeld, Engelsberg, Gassendorf, Gelsendorf, Neudorf, Ugartsberg, and Ugartsthal/  
Landestreu - Databases available - contact Kathy Enders 23  
Tid-Bits and Fun - Family Tree Poem; How Do You Live Your Dash?  
Ground Hog Day Traditions 23  
News from Other Genealogical Societies 24  
Federation of Genealogical Societies Convention, Salt Lake City, UT 6-9 Sep 2000  
No More Canadian Census Ever To Be Released  
Ship's Passenger Lists to 1935 - Available at National Archives of Canada  
Internet and E-mail Information & Books of Interest 25  
Success Story in writing to Galiziendeutsches Heimatarchiv in Kaiserslautern, Germany - H. Trapp 26

---

#### **GGD #23 - July 2000**

Kolonisationswerks of Josef II in Galizien: Chapter 13 - The Opposition of the Polish Aristocracy 1-2  
Kaisersdorf -  
List of Inhabitants of Kaisersdorf in 1939 - submitted by Cynthia McEachern 2  
L. Schneider's "Das Kolonisationswerks Josef II in Galizien: Surveys in 1788 & 1820 3-5  
Small map of Galicia indicating location of Kaisersdorf - C. McEachern's ancestors 5  
Photos of Kaisersdorf 6  
Pedigree Chart and Descendency Lists from Members: Bahnck, McNamara and Wray  
Ancestors from Kaisersdorf and environs 7-9  
Article from Zeitweiser 1969 translated by Daniela Martin, then condensed 10-15  
The Strength from the Past - Translated from the German Spiegel by Julius and Edith (Forrer) Butz  
Submitted by Glenn Linscheid & Gustav Bachman of Auckland, AZ 15-16  
Cooking, Eating and Drinking in the Zipser Village of Eisenau in Bukovina by Renate 17-21  
Geschwendtner - translated by Dr. Sophie A. Welisch (originally published in Bukovina  
Society of the Americas Vol. 10 #4, Dec. 1999 - with permission from the Society & author  
Koenigsau, Galizien Reunion in Ostrau, Germany 2 September 2000 22  
Poem sent in by Dolly Duy, author unknown, entitled "Your Tombstone" 22  
FEEFHS Genealogical Convention 2000 - Salt Lake City, Utah 22-24 September 22  
Books of Interest 22  
Success Stories and Messages from Members 22-25  
CD's containing extracted genealogical data are now available on selected Galizien villages from the Hilfskomitee, Stuttgart, Germany - how to order 26

---

#### **GGD #24 - October 2000**

Mariahilf, Established in 1811 written by Sigmund Kolmer 1-15  
Chapter - Settlements of the Bohmerwalder in Galizien - Otto Weber and translated by Daniella Martin  
Includes Map of Bukovina showing Bohmerwalder area, Neuhutte, Althutte, Putna and Karlsberg, etc.  
Maps of Mariahilf showing family domiciles  
A Visit to the Village of Angelowka, Galicia, Ukraine - Ted Reznowski 15-18  
Includes a list of inhabitants circa 1845 and second list corresponding to Cadastre maps 1879

Bohemian Ancestors Emigrate to Eastern Galicia, Failing to Notify Descendants - a Case Study in Czech Research by James Pelikan and Duncan B. Gardiner (previously published FEEFHS Vol. 7 #1-2, Spring/Summer 1999) 18-21  
1890 Immigrants from Austria, Poland, and Galicia by Dr. Howard M. Relles 22  
Possible Trip to the Ukraine, Neudorf, Konigsau, etc., May 2001 22  
LDS and Family History Library News 23  
New Pedigree Resource File on 10 CD-ROMS can be ordered from LDS Distribution Center  
Family History Library Catalog now available on CD-ROM for \$5.00 from LDS Distribution Center  
Internet and E-Mail News 24-26  
Excerpts from the Lives of the Mess Family in Dolina, Galicia and North Dakota 26-27  
Tid-Bits and Fun - How to Figure cousins and other relationships 27  
Success Stories and Messages from Members 28  
Upcoming Conventions - Bukovina Society of the Americas in conjunction with FEEFHS will convene in Regina, SK, Canada July 2002

---

#### **GGD #25 - January 2001**

Das Kolonisationswerks Josef II in Galizien - First half of Chapter 14 "Critical Opinions of the 1-3 Colonization" by Ludwig Schneider (film 1256477) translated by Daniela Martin & Rosenmeiers  
Finding Former German Localities Now in Poland - Raymond Wright - FEEFHS Vol. 1, #1-4 1998 3-7  
Restrictions Placed on Obtaining German Records 8  
Trip to the Ukraine (friends of member Evelyn Vielvoye) 8-17  
WW 1 Civilian Draft Registrations Free Database 17-18  
Tid Bits & Fun - You're Taking Genealogy Too Seriously, If... 18  
Success Stories and Contributions from Members - Van Massirer 19  
Internet and E-mail Info 20-21  
Custom of the Christmas Tree 21  
Upcoming Conventions: FEEFHS 2001 Milwaukee, Wisconsin & FEEFHS 2002, 21-22  
Regina, SK, Canada  
Upcoming Trip to the Ukraine, leaving from Germany for Konigsau, Krakow, etc. 22  
New Books and New free on-line e-group for GGD 22  
Map Indicating present day Polish Provinces 25  
Ivan Speidel's trip photos of Brigidau, Gassendorf, Dobrohostow (last page of issue)

---

#### **GGD #26 - April 2001**

Das Kolonisationswerks Josef II in Galizien - second half Chapter 14 - "Critical Opinions of the Colonization", translated by Dr. Edward Brandt. (LDS film 1256477 - Ludwig Schneider) 1-4  
Pfalzers in the District of Radom - From the Chronicle of Mikolajow, County Opatow 4-6  
Chronicle written by Emil Marks, translated by Alfred Konrad & Carol Leonarad (Map & photo)  
1100 Year - Kriegsfeld - Chronik einer Nordpfalzgemeinde 900-200 (Chronicle of the North Pfalz 7-13  
Municipality 900-2000) - A selective translation and editing into English of the Anniversary Book  
Summary of Translation of Mennonites in Kleinpolen - by Albert Frederick Rupp (1901-1995) sent in by Glenn Linscheid - Original Settlements, Falkenstein 1784-1830 (map) 13-15  
Endless Graves - a Ten Year Search for My Grandfather Ends in Halbe, Germany - Roland Fogt (photos of Waldfriedhof) 15-16  
Galicia Administrative Districts (Shelley Kellerman Pollero (with permission from 16-17  
The Galitzianer see online [www.jewishgen.org](http://www.jewishgen.org))  
How to use JewighGen Shtetl Seeker (what it is and how to find villages that include their coordinates)  
Genealogists Look to DNA to Trace Lineage - Scientist seeks blood donors from around the world for genetic database - Hannah Wolfson (from Contra Costs Times newspaper, Walnut Creek, CA) March 18, 2001 18-19  
Tid-Bits and Fun- Life in the 1500's; Genealogy Sayings; The Recording of a Cemetery 19-21  
Obtaining Documents from the Ukraine 21  
Books of Interest 21  
Internet and E-mail Info 21  
News from Other Genealogical Societies 22  
Post 1901 Canadian Census Project - Protect Canadian Census Records from Destruction 23 (Saskatchewan Genealogy Society)

---

#### **GGD #27 - July 2001**

Das Kolonisationswerks Josef II in Galizien - Chapter 15: Numerical Tabulation" 1-4  
Two Hundred Years Ago from Trippstadt to Falkenstein in Galicia (Previously published in 4-12 Heimatjahrbuch des Landkreises Kaiserslautern, etc., Submitted by non-member Heidrun Diepes-

Mischner of ebergingen, Germany. Translated by Fred and Leona Rosenmeier.  
A Nostalgic Trip - Elaine Broughton (Visit to Neudorf by Drohobycz, Falkenstein, Dornfeld 13-17  
villages in Bukovina were Radautz, Itzkany Illischestie, Hliboka and Satulmare) Includes  
Ortsplot of Neudorf and Bolechowice ca 1939 and Descendency Chart Valentin Schutz -  
1784 settlers from Neudorf.  
North American Resources to Trace Your Bukovina Ancestors - Laura Hanowski 18-22  
Galizien German Descendants - die noch kleinere Schwester des Hilfskomitees der  
Galiziendeutschen in den USA (GGD - Little Sister of the Hilfskomitee) Alfred Konrad 22  
Bremen Passenger Lists 1920-1939 - How to Access 22  
Email and Internet Info and Other Research Helps 22-23  
Tid-Bits and Fun - Submissions sent in by Kthy Endrs and Tuila Jaroschewski 23-24  
Books of Interest and how to order your own copy of the Heimatbuchs 24-25  
Photo of Ludwig Hausers home in Mikolajow and Ortsplot of village - Alfred Konrad 27  
Ortsplot of Steinau shred with us by member Roland Fogt 28

---

#### **GGD #28 - October 2001**

Dad Kolonisationswerks Josef II in Galizien - Chapters 16 - Estimate of the Immigrant  
Numbers and Chapter 17 - Cost of the Settlement Work 2-3  
Ellis Island Records - Steve Stroud 3-4  
Dornfeld - Article from Zeitweiser 2001 "Meine Zweite Reise nach Dornfeld in das Land mmeiner  
Kindheit". My Second trip to Dornfeld, the Land of my Childhood by Hilde Biermann born  
Harlfinger. Translated by Julia Russler. 4-6  
The third Tour to Konigsau (Rivne, Ukraine):Rediscovering A World That No Longer Exists  
Angela Fabian and Bogdan Dlugogorski. Appendix of Machliniec Cemetery Listings  
and Photos from trip. 6-10  
Ortsplot of Dornfeld <1914>,Table of Inhabitants of Dornfeld, including names of 11-32  
spouses and children, birthdates, death dates.  
Ortsfamienbucher - Complete listing of Family Books available on CD's from Manfred Daum 33  
(to date 110 villages) Editor's Note: for complete up-to-date CD listing, see GGD website  
Internet and Email info 33-34  
News from Our Members and Their Success Stories 34-35

---

#### **GGD #29 - January 2002**

The Jews of Galicia under Austrian-Polish Rule, 1867-1918: Part I - Professor PiootrWrobel 1-9  
Previously published in the Galitzianer, May 2001, a publication of Gesher Galicia  
Visit to Ostrowy Tuszowski, Southeastern Poland - Tony Paddock 10-12  
Austrian Military Recruitment in Galicia - previously published in the Galitzianer Aug 2001 12  
An Oversimplified History of Galicia - Steve Stroud 12-14  
Emigration/Immigration - Sources of Records - BettyWray 14-18  
Resources to Help in Your Search of Galizien Ancestors - BettyWray 18-24  
Josefsburg in Canada - written by H. Jaki and translated by Erich Slawski 24  
Tid Bits and fun - How to Calculate Past Year's Birthdates 25  
Books available for Sale 25  
Stories from Members 26-27  
News from Other Genealogical Societies - FEEFHS Convention, Regina, SK, Canada  
Summer 2002 - Entitled "Discovering Our Links to Europe" 27

---

#### **GGD #30 - April 2002**

The Jews of Galicia under Austrian-Polish ?Rule, 1867-1918: Part 2 - Professor Piotr Wrobel 1-7  
Previously published in the Galitzianer, Aug. 2001, a publication of Gesher Galicia  
Reichsheim - One of the First German Colonist Villages in Galicia - A Village Chronicle of  
the First Settlement Years 1782-1784 - Alfred Konrad and Ruth Porcher nee Walter.  
Translated by Otto Duy 8-17  
Photographs from village area 18  
Dorfplan (map) of the village Padew 1939 and dorfplan (map) Reichsheim 1939 19-20  
Extraction from Holyoke, MA parish records of ancestors settling there from Reichsheim 21-26  
- Steve Stroud  
Neudorf (1783-1940) ein Hort echter Toleranz in Religioser und volksichere Hinsicht"  
- A True Haven of Religious and Ethnic Tolerance - by Johann Hennig, Zeitweiser 1982  
translated by Julia Russler 27-30  
Books of Interest etc. + FEEFHS Ortsippen book 30-31  
Messages from Members 31-32

FEFHHS Convention, Regina, SK, Canada 19-21 July 2002 - Discovering Our Links to Europe - includes program of events 32-33  
Dornfeld Descendants Johann Daniel Manz - shared with us by Jeff Krebs a descendant 33-39

---

### **GGD #31 - July 2002**

The Jews of Galicia under Austrian-Polish Rule, 1867-1918: Part 3 - Professor Piotr Wrobel 1-4  
(Previously published by the Galitzianer ?Aug 2001, a publication of Gesher Galicia  
My Home Town Neu Kalusz - Karl Stromich (Evangelical church for Neu Kalusz was in 5-8  
Ugartsthal - translated by Leona Rosenmeier  
Undated map of village of Neu Kalusz by Philip Schmalenberg / Ma of Neu Kalusz  
1939 by Karl Stromich 14-15  
About the Origin of the Settlers of the Galizien Kreis Kalusz - Wilhelm Metzler 8-13  
Photo of Woman's summer and winter dress, and woman spinning 13  
What One Ate and Drank in Sapieschanka - Gustav Kohle, translated by Fred Rosenmeier 16-18  
Gleanings of Life in Galicia - Clothing/costumes, food grown, typical daily/weekly menus 18-23  
of food eaten - gathered from the many members that shared with us their knowledge of  
past life in Galicia  
The Life of Gustav Bachman family in the former Galicia, Part I - Glenn Linscheid 23-27  
Canadian 1901 Census Available Online 28  
CD's available on 79 Villages - Manfred Daum 28  
Books of Interest - GGD now has almost a complete set of Zeitweisers from 1954-2002 28  
Success Stories and Messages from Members 29  
Trip Scheduled to Koenigsau, May 2003 30  
How to pay for genealogy research in Europe using International Currency Express 30  
News from Other Genealogical Societies: International Roots conference July, Dearborn MI 31  
Tid-Bits and Fun (Poems, etc.) 31  
Das Heilige Band (Des Hilfskomitees der Galiziendeutschen) publication of BirthdayWishes 33-34

---

### **GGD #32 - October 2002**

Maria Theresa and Josef - Tolerance Shafft Wende unnd Zukunft from 200 Year Jubilee 1-8  
from Zeitweiser 1981 - Tolerance Patents from 1781 Original article written by Leopold Gans,  
translated by Daniela Martin and Leona Rosenmeier.  
The Life of Gustav Bachman Family in the Former Galicia - Part 2 - Glenn Linscheid 8-16  
More History of the Bachman Family - Glenn Linscheid  
Resettlement of Germans to Siberia - When WW 2 began in Europe, Germany began resettling 16-17  
the Germans that lived in eastern Europe back into German territory. However, the Germans  
living in Russia, had a different situation. This article was the only article about German Russians  
that ever appeared on the front page of the New York Times. Reprinted in its entirety here.  
Romanian Domestic Arts and Crafts - previously published in the Bukovina Society of the Americas  
newsletter - Eileen Lupastin, Regina, SK, Canada 17-18  
Christkindchen - story of Galizien Christmas customs. Translated by Julia Russler and Alfred  
Konrad from the Zeitweiser 18-20  
Internet and E-mail Info 20-21  
Success Stories & Messages from Members  
Lviv Club of Galizien Germans - Anatoly Frys 21-23

---

### **GGD #33 - January 2003**

**Josefsbergs Wells** by Helene Haferkom, from book published by Hilfskomitee entitled, Galizien Erzählt, 1  
translated by Leona Rosenmeier  
**The Big Fire in Josefsberg** by Leopold Hoehn - translated by Leona Rosenmeier 1-2  
**Visiting in Stryj and in Josefsberg** by Rudolf Mohr. From Zeitweiser 1993. Translated by M. Schellenberger 2-4  
**Tracing the Josefsberg Dialect** by Julius Krämer - from Zeitweiser 1963 - translated by Rita Lemon 4-7  
**Das Kolonisationswerks Josefs II. in Galizien** - List of Heads of Josefsberg Households 1788-1820 - Schneider 7-10  
**Josefsberg Village Plot** map from Zeitweiser 1970 [about 1939], page 81 11  
Letter from Members - Glen Linscheid's relatives' trip to Josefsberg, etc. (photo of Josefsberg church) 12  
**A Hike to Josefsberg** - Zeitweiser , by Philipp Bollenbach - translated by Daniella Martin 12-15  
**Mei Leewevelaaf (My Life Story)** by Elfriede Dressler - from a recording of a Galicia German dialect  
Zeitweiser 1976, pages 121-123. Translated by Rita Lemon. 15-16  
Information received from Dr. John J. Schmidt, MD, from Galiziens living in L'viv, Ukraine 16-17  
**Tit-Bits and Fun** - A Christmas Story (anonymous); Maps online; Books for Sale, Trip to Königsau; Recipes 17-20  
**Sharing Our Heritage - Surnames, Villages and Members Codes/Corrections & Additions** - not included in this

reprinting as info is outdated - see GGD website for latest info: [www.galziengermansdescendants.org](http://www.galziengermansdescendants.org)  
**Members Name, Home & E-mail Addresses/Corrections & Additions** - for members contact Editor for listing  
or see GGD website section for Members' Only [www.galziengermansdescendants.org](http://www.galziengermansdescendants.org)

**Josefsberg's Descendants Charts** sent in by members and submitters:

1. Krebs Family includes Bisanz, Manz, Schweizer, Kulak, Becker, Wagner, etc. - sent by Jeff Krebs 22-28
2. Kerr Family includes Schmidt, Tempel, Schlamp, Thomas, Lutz, Nessel, Wolf - sent by Dorothy Kerr 29-40
3. Mohr Family includes Schäfer, Degen, Höhn, Werle, Gafka, Decker, Schmidt, etc. - sent by Beverly Pease 41-43
4. Jakob Wesa & Barbara Daum family includes Wolf; Walter; Baisch, etc. - sent in by John Wesa 44-47
5. Philippine Paff family includes Schilling, Rippel, Schlamp, Weber, Schmidt, Mayner, Mayer, Kesselring, Gulak, Planz, and Mohner/Mehner/Minor, etc. Sent in by Tressie Cronin 48-52
6. Trapp family includes Johann Christian Trapp, from Ensheim, Oppenheim, Germany - Family includes Heucherts, Walters; Reicherts & Mauers - sent in by Henry Trapp 53-58
7. Beaumont de Baumong from Reichenbach. Later family immigrated & spread to Josefsberg, Kolomea, Baginsberg, Landstreu. Deutsches Geschlechterbuch. Family includes Schmalenbergers etc. - sent by Gerd Baumunk 59 -109

---

### **GGD #34 - April 2003**

My Home Neu Kalusz - Mein Heimat Neu Kalusz - Zeitweiser 1989 by Karl Stromich 1-4  
translated by Steve Stroud (with chart on War Casualties 1940-45)

Native Recollections - Heimatliche Erinnerungen - Zeitweiser 1991 - Karl Stromich

Translated by Richard and Siegelinde Grumann 4-6

Christmas - at Home in Neu Kalusz (Weinachten - Zu Huse in Neu Kalusz) Karl Stromich 6-7

Zeitweiser 1991, translated by Milt Schellenberger

Community Fall Festival in Neu Kalusz - Kerb in Neu Kalusz - Karl Stromich, 7

Zeitweiser 1991 - translated by Milt Schellenberger

Conflagration in Neu Kalusz - Grossfeuer in Neu Kalusz - Karl Stromich, Zeitweiser 1991 7

Translated by Milt Schellenberger

Information for the Descendants of Germans from Neu Kalusz - Karl Stromich, 8-13

Zeitweiser 1991, translated by Milt Schellenberger

Members' submission of the descendants from the original Kalusz inhabitants 14-24

L. Schneider's Das Kolonisationswerks pages 166-167 - Heads of Households for Alt  
and Neu Kalusz 25

More on Josefsberg: This was found in a local newspaper in Edmonton, AB, Canada and  
sent in by Helen Atkinson. Additional info on Josefsberg published in issue #33 Jan 03

Kulak heritage suffering from woes of aging - Jeff Holubitsky 26

Josefsberg Descendants (continues from issue #33 Jan 03) Judy Frey Kidd's family 44-49

Maids, Farmhands and Domestic Servants in 18th Century Germany - The needs of the 27-29

wealthy were met by these German Servants some 200 years ago - from German Life  
magazine by Robert A. Selig

Utilizing Ellis Island Records, the 1900-1930 census records on "Ancestry.com" and the 29-30

Social Security Death Index to find more family - Betty Wray

Focus On.... Church Record Index & Parish and Vital Records List - Rae W. Chamberlain 30-32

with article published originally in Saskatchewan Genealogical Society Bulletin Vol. 33, #4,  
December 2002

Tid Bits and Fun 32

Letters from Members - Barbara Orlowski reports on her success with the families; 32-33

Pihs, Piess, Piss, Pis with possible change to Bisch-Birsch-Bies-Biss, etc.

News from Other Genealogical Societies - Salt Lake City, Utah 18-20 July 2003 33

Internet and Email Info - best websites for genealogy research 34

Quellen der Deutsches Siedlungsgeschichte in Sudoesteuropa - Sources for the History

of German Settlement in Southeast Europe by Dr. Franz Wilhelm and Dr. Josef Kallbrunner -

Translated by Milt Schellenberger (the German works of Quellen....as well as Schneider's

Kolonisationswerks.... found in LDS microfilm 1256477. 335-40

---

### **GGD #35 - July 2003**

2002 Trip to Galicia to Mielec District (with photos from trip) Gerald Konrad 1-4

Visit to Harxheim, Germany and My Ancestor's Homelands - A Beautiful Beginning -

Gary Berghold 5-8

Broczkov - from Zeitweiser - translated by Angela Fabian 9

160 Years PADEW - The History of a German Settlement and Its School - Translation

by Renate Matheus and Floyd Konrad - Zeitweiser 2003. Shared with us by Alfred Konrad 9-12

Consecration of the Padew Church in 1904 - Zeitweiser 2003 - translated by Otto Duy 13

Boundary Description of 1788 for the place Reichsheim in Galicia - translated by A. Konrad 13-14  
Galizien Germans as Cultural Pioneers I the Bukowina - Johann Christian Dressler  
Zeitweiser 1956, translated by Rita Manz Lemon 15-22  
Census Substitutes and How to Access Them - Beverly Gutenberg (published previously in 23-29  
the SGS Bulletin #24, #1, March 2003)  
Trip to Konigsau from Germany - Reports from Fabian, Breitenbach, Rosenmeier and photos 30-35  
Internet and Email Info - 50 million Historical Documents Hit Web and other info 35  
Tid Bits and Trivia & Notice to All GGD Members 35  
Molecular Genealogical Project 36  
Neu Kalusz / Neu Kalusz - Additions to GGD #34, April 03 - R. Delwo: on  
Families: Kram, Sebastian, Stromich/Stromick 39-47

---

#### **GGD #36 - October 2003**

Felizienthal (and sister colonies, Annaberg and Karlsdorf) translated by Julia Russler 1  
Trip to Galicia: Language Island of Felizienthal; Family Sheets - Siegfried Gruedl 2-8  
A Brief History of Felizienthal (today Dolnyvka) as taken from internet site:  
[www.jlang.com/feliz](http://www.jlang.com/feliz) 8-21  
Lang Family History / Deutsche Boehman / Great Eastern Migration /The Langs of  
Felizienthal / The Jewish Connection / Emigration from Felizienthal /  
Lang and Reiss Family / Max's Violins /Map of Galicia showing Felizienthal,  
Annaberg and Karlsdorf (Video and photographs also available online)  
Story of Wenzel Roessler from Felizienthal - Julia Russler 21-23  
Photographs 23-24  
Descendency Charts: Dennis & Mary McMahan & Siegfried Gruedl (Gridl/Gruedl) 25-29  
Alice McNeil (Rothbauer &Gridl), Theresa Elliott (Hofmeister, Lang, Rothbuer)  
House Numbers & Inhabitants Felizienthal about 1939 30  
Map showing location of Felizienthal and Village Plot Map 30-31A,& B  
Photos from Jim Lang site on Felizienthal and environs  
Dead, Fallen, Missing and Captured Soldiers WW 1 and 2 32-33  
Names of Felizienthal Inhabitants and Where They Came From Prior to Settling There 34-38  
Cemetery Markers 38--39  
Map of East Central Europe Bohemia . Galicia with Bohem inset 40  
18th Century Pennsylvania Germans Naming Customs & Patterns - Charles Kerchner 41-43  
Our Jewish Neighbors in Galicia (Unsere judischen Nachbarn in Galizien) Poldi Rindt.  
Translated by Bill Brietenbach and Inge Blob 43-45  
German Settlements in the Sambor District (Kranzberg and Kaisersdorf) Zeitweiser  
des Bundes der Christlichen Deutschen fuer das Jahr 1915 found in the Das Heilige Band  
publication - translated by Heinz Bulmahn 45-46  
Christmas at Home in Muenchenthal - Das Heilige Band, Dec 2002. Translated by  
Leona Rosenmeier 46-48  
Christmas Tree Traditions - as found on the Internet 47-48  
NewWebsite - My Family.com (Resettlement films, etc.) - Steve Stroud 48-49  
Using the 1906 Census of the Northwest Provinces Online by Garth Ulrich SGS Bulletin #34 49-50  
Attention GGD Members - with Jewish Ancestry / How to Access Austrian Military Records:  
Determining the Recruiting Regiment - Karen Hobbs / Attention: Koenigsau Researchers on  
Trip to Ukraine 2004 50-51  
News from Other Genealogical Societies 51-52  
Tid Bits & Fun - Austrian Coins in Existence in Galicia; 50 Most Common Names in Germany 53

---

#### **GGD #37 - January 2004**

Galicia: A Multi-Ethnic Overview and Settlement History with Special Reference to Bukovina  
by Irmgard Ellingson (previously published FEEFHS Journal #10, 2002) 1-19  
Horocholina - Steininger - Horocholina Book given to GGD Library ty Tuila Jaroschewski 20-23  
Translated by Tuila Jaroschewski and Leona rosenmeier  
Horocholina - Zeitweiser 1993 article by Rudolf Steininger "Eine Fahrt in mein Heimatdorf  
Horocholina" "A Trip to My Home Village Horocholina" translated by Julia Russler 25-26  
Photos from Horocholina Farm Implements Used and Village Plot Map 26-28  
Felizienthal's Fallen, Killed, Missing in Action Soldiers, World War 1 and 2 29  
Christmas in Galicia - from "Das Heilige Band" Dec. 2003 - translated Leona Rosenmeier 29-30  
Books of Interest: The Seven Daughters of Eve - Brian Sykes (Tracing Your Ancestry 30-31  
through DNA) comments by JimWray  
Problems with Research in Poland (Sielec) - Steve Stroud 31-32

Picture book available to buy on Padew, as well as a CD of photos, home movies, maps, 32-34 etc., for Hohenbach, Reichsheim, Joefsdorf, Jaslany, Galicia and another CD on Kriegsfeld, Germany's 1100 Year Celebration. Compiled and available from Alfred Konrad  
News from Other Genealogical Societies 34-35  
Recipes: Three Versions of Recipes for German Onion Pie 36-37

---

#### **GGD #38 - April 2004**

"Deutsche Geschichte im Osten Europas - Galizien, Bukowina, Moldau" by Isabel Roskau-Rydel 1-2  
Chapter: German History in Eastern Europe - Galizia, Bukovina, Moldau - Part 1, Vom Aufgeklärten absolutismus zum volkerfruhling 1772-1848. Chapter 1: Gesellschafts-, - Verwaltungen und Wirtschaftsreformen" Translated by Leona Rosenmeier  
From the Enlightened Absolutism to People - Spring 1772-1848  
Social, Administrative and Economic Reforms  
A Family History from 1780-2003 (Hornung Family) written by Evelyn Ottenbreit Veilvoye 3-21  
Immigration Sources and Strategies - Church Registers to the Rescue - Kory Meyerink - Article previously published in Heritage Quest Sept/Oct 2003 issue 21-25  
News from Other Genealogical Societies - FEEFHS Convention in Detroit Oct 1-3, 2004 25-28  
Online Family History Site: Finding the Location of German Records Using Meyers-Ortos- und Verkehr-Lexikon des Deutschen Reichs & My Discovery of Periodicals in Genealogical Research - both articles by Caren Winters  
Public DNA Database for Family History  
World War 1 Selective Service Systems Draft Registration Cards 1917-1918 28  
News from GGD Members - Tuila Jaroschewski died 1 January 2004 Genealogical Codicil to 28 My Last Will and Testament  
Zeitweiser der Galiziendeutschen 1989 My Home in Neu Kalusz - Karl Stromich 31-32  
War Victim List 1940-45 Neu Kalusz, Chocin and Kopanka  
Neu Kalusz village map layout 1939 - Karl Stromich 31-32

---

#### **GGD #39 - July 2004**

19th Century Travel in the Former "Crownlands of the Austrian Monarchy" by Franz G. Soural 1-5 previously published in FEEFHS Vol. X1, 2003  
Deutsche Geschichte im Osten Europas - Galizien, Bukowina, Moldau" by Isabel Roskau-Rydel 6-14  
Chapter 2 - Settlements of German Colonists - translated by Richard & Siegelinde Graumann  
Chapter 3 - Krakau under Austrian Rule 1795 - 1809  
Chapter 4 - The Effects of the Napoleonic Wars  
Chapter 5 - Development of the Education System - translated by Rita Lemon with help from Dr. Edward Brandt  
Horocholina - A Chapter from the Book, entitled "The Year of the Farmer" - Rudolph Steininger & translated by Leona Rosenmeier (previous chapter found in GGD #37 Jan 04) 14-16  
Cemetery Research: 16-18  
Finding The Final Resting Place - James W. Petty (summary)  
Search High, Low, Above, and Below - Cemetery Research - Jeffrey Brockman (summary)  
Recycling Graves in Europe - James Derhiem (summary)  
On the 150th Anniversary of the founding of Our Colonies - Dr. Ludgiw Schneider, Lemberg 18-21  
B. Special Part /Rural Parishes/ 11. Continuation) X. The Reichsheim Pastorate translated by Rita Lemon and Alfred Konrad  
Creating an Ancestral Calendar 21  
1910 Federal Census Now Indexed on Genealogy.com 21  
Should You Trust Everything You Find? = Erin Rigby (Family History Magazine) 21  
They Changed Our Name at Ellis Island - Donna Przecko (Everton family History online)21-23  
News from Other Genealogical Societies - FEEFHS in conjunction with the Polish Genealogical Society Convention Oct 1-3, 2004, Detroit 23-24  
News from GGD Members - Two Additions for the future GGD website - 24  
1. Index to Villages Found on the map of Galicia as drawn by Rudolf Unterschut and Indexed by David Gorz  
2. Settlement and Place of Residence of Germans in Galicia (from 18th Century until 1939)  
Saskatchewan Genealogical society Index of Cemeteries project 25  
Items of Interest: Kingdom of Hungary, Atlas, Gazetteer CD, GenSmarts CD, and Spyware 25-26  
Books of Interest 26  
More Galizien Villages available on CD - Manfred Daum 26-27

---

#### **GGD #40 - October 2004**

Deutsche Geschichte Im Osten Europas - Lemberg - A City on the Periphery of the Habsburg Monarchy - Isabel Roskau-Rydel - translated by Julia Russler 1-3  
Flehberg and Rosenheck - Daughter Colonies to Mariahilf. Booklet sent in by Oscar Weber. Text translated by Daniela Martin. 3-14  
There Was Hope In Their Hearts That Untouched Galicia Would Become The Homeland They Had Dreamed About - Galyna-Adriana Vakulenka - translated by Irina Rudenko and submitted by Gary Berghold 14-19  
Eine Reise zu der Heimat meiner Vorfahren - A trip to the Homeland of My Ancestors - Van Massirer Includes Villages Polowce and Rudolphsdorf 19-22  
GGD has its own Website [www.galiziengermanescendants.org](http://www.galiziengermanescendants.org) 22-23  
Avoiding Confusion: Data Entry Made Simple - Erin Rigby 23-24  
Making a Computerized Genealogy Product for Family Distribution- Larry Naukam 24-25  
Nationalities in 1910 Galicia: The Problem of Statistics - Edward Goldstein.  
Previously published by The Galitzianer a publication of Gesher Galicia May 2004 25  
Government of the Crownlands of Galicia, 1867-1914 - John Paul Himka (previously published in The Galitzianer May 2004 Vol. 33 , #3. 25-26  
Village-Family CD's - new villages and villages with data added hereto 26  
Photo of Lemberg Opera House 28

---

#### **GGD #41 - January 2005**

Deutsche Geschichte im Osten Europas - Galizien, Bukowina, Moldau" by Isabel Roskau-Rydel 1-4  
Chapter on "Social, Administrative and Economic Reforms - The Protestant church in Galicia (Lutheran and Zwingli/Calvin Reformed) and The Mennonites from the Palatinate in Eastern Galicia  
A Journey into the Past - a trip by Erika Stettner Cameron to Ugartsthal, Siwka, Sitauerowka, 4-9  
Augustdorf and Josefsberg. Photos of Augustdorf and Sitauerowka 10  
Bukovina - German Women in Social Perspective - Sophie Welisch (AHSGR and the Bukovina Society of the Americas) 11-16  
Evaluate and Decide - LaRae Free Kerr 16-17  
Sprechen Sie Deutsch? - Larry Naukam 17-18  
Don't Forget to Use Search Engines: Some Tips by Jessica Dalley 19  
News from GGD Members - Chuck Bechtloff, Lois Neighbour and Tom O'Connor 20-22  
Miscellaneous Bits & Pieces - Fun 22-24  
Oversized Genealogy Charts Printed from Your Own Software: My Family Heath Portrait software; Utah Historical Newspapers Online; Austrian Stamp honors Arnold Schwarzenegger; Bush & Kerry, Not So Kissin' Cousins; Internet URL's of interest; Galizien Recipes; Trip planned from Germany to Galicia 14-25 May 2005 27  
Upcoming FEEFHS Conference 2005 and other conventions 24  
The Orange Revolution - Gary Berghold 25-26

---

#### **GGD #42 - April 2005**

"Deutsche Geschichte im Osten Europas - Galizien, Bukowina, Moldau" - Isabel Roskau-Rydel 1-4  
Chapter: Attempt at Integration an Acculturation of the Jewish Population - translated by Erika Paulson  
Neudorf Colony - translated by Anna Babel from the Polish book "Neudorf - Polminowice - 5-9  
Wspolzycie narodowosci na ziemi drohobckiej by Michal Mazur  
Ortsippenbuch and Dorfbuchs - Info sent in by Erika Paulson  
GGD website - Mennonites in Galicia added from FEEFHS site - submitted by T. P. Miller and G. Linscheid 9  
The Phillips Family History - Andrzej Phillips (Member P9 - includes Descendency Charts) 10-33  
Finding Grandmother's Home Königsberg - Erika Paulson  
Germans from Kamien - Erika Paulson 34-37  
Displaced Person - Leo Mayer (Member M58) Includes photos of Annaberg, Meyer's former home, etc. 37-52

---

#### **GGD #43 - July 2005**

Faith of Our Fathers: Ethos and Popular Religious Practices Among the German Catholics of Bukovina in the Early 20th Century - by Dr. Sophie A. Welisch 1-7  
Having Trouble Locating a Family in the US Census Records? More Ways to Locate Hard to Find People - Betty Wray 7-9  
Habsburg Rulers During the Time Our Ancestors Lived in Galicia 10-20  
Extract of **Bandrow** Paper written by Hubert Ossadnik, originally published in PŁAJ



Translated by Anna Babel 21-25  
Recipes - submitted by Bill Fife 25-26  
What's New at [www.Genealogy.com](http://www.Genealogy.com) and 1881 NWT Canadian Census Records Online 26  
Locating and Using Passenger Lists to Find Your Ancestors - BettyWray 26-29  
Request for Papers from East European Genealogical Society, Inc. 29  
I Do - Marriage Record Research - Ruby Coleman 29-30  
Marriage Ages as Recorded in Kranzberg, Galicia (Dublany Parish) 30-32  
Births in Kranzberg starting in 1785  
Upcoming Conferences -  
SGGEE "Dare to Discover" Exploring Central & Eastern and European Ancestry" 19-21  
August at St. Paul, Minneapolis in conjunction with FEEFHS: FGS at Salt Lake City  
7-10 Sep 05 32-33  
Drawings of Galicia for Sale 33  
Notice to All GGD Members - GGD website 33  
Internet sites of Interest - URL's etc. - How to Access Polish State Archives 33-34  
Books / CDs of Interest - GGD has more village CD's available from Manfred Daum, etc. 34  
Maps of USA, Europe and German Parish designations 34-35  
Updated Sharing Our Heritage listing with surnames, villages and codes 35  
Web Searching Tips - Bill Fife (previously published SGGEE March 2005 issue 36-37)

---

#### **GGD #44 - October 2005**

The Bride Wore White...Or Did She? by Donna Potter Phillips. Previously printed in Heritage Quest, Vol. 21, #1, issue 113, Liz Davies - Wedding Dress History [www.geocities.com/e2ddavies.brides.html](http://www.geocities.com/e2ddavies.brides.html) 1-5  
Wie der Grossvatter and Grossmutter geheirat hot - by O. Hargesheimer. Zeitweiser 1962.  
How Grandfather Married Grandmother. Translated by L. Rosenmeier 5  
Marriage Customs of Galicia - plus photos sent in by Leona Rosenmeier and John Wesa 6-7-8  
German Farmer's Wedding\* by One Who Was Present - translated by Sophie Welisch 7-8-9  
The Interest that the Austrian Successor to the Throne, Franz Ferdinand, took in the Galizien Germans - D. George Faust, Dornfeld Pastor 1908-11 - translated by E. Paulson 9-11  
From Freeman, South Dakota to Krakau - Linking With Life and Death - Dennis Epp  
Previously published in Galician Grapevine - Glenn Linscheid 12-13  
Castle Garden Database is Online - Dick Eastman 13-14  
The Federal Census Online - BettyWray 14-15  
Canadian Bill S-18 Passes! Release of Canadian 1911 Census Records Online - Dick Eastman with Permission of Gordon Watts & Manitoba Genealogical Society 15-16  
Index to Alberta and Saskatchewan Homestead and Census Records (1901) Now Online 17  
My Experiences During the Ukrainian Campaign Against the Polish and Bolsheviks 1919-1921 - Wilhelm Bechtloff. Translated from Zeitweiser 1989 by Daniela Martin 17-20  
Saxony Roots' Online Ships and Passenger Lists Database - Dick Eastman 20=21  
What Will They Think of Next! Vidstone (tombstones with solar-powered video displays) 21  
Notice to All GGD Members - CD coming soon on all back issues 21  
Give Us Our Daily Bread - Robert A. Selig (reprinted from German Life April/May 2002. 22-26  
Catastrophes Happen - Betty Wray 26-27  
Questions and Ancestors - to be broadcast by KBYU-FM 27  
Emigration from Galizien and Bukowina - The Reasons and Solutions, by Pastor Folwartschny of Illeschesti (sic), translated by Erika Paulson and Irmgard Ellison 29-30

---

#### **GGD #45 - January 2006**

Mozart's Death - Mozart's Requiem - An Investigation by Brendan Cormican  
Chapter: Burial. Reprinted with author's permission. For GGD's purposes the title could be "Burial Practices Ordered During the Reign of Empress Maria Theresa and Son Joseph" 1-14  
Reichsheim Church Community - Alfred Konrad, translated by Ott and Victor Duy 14-26  
Photos and Village Plot Map of Mikalajow 1939 and villagle Goleschaw (Goleszow) A Konrad  
Interesting Tid-Bits: Gene Found in Black Death Descendants Stops HIV 29  
Eighteen Hundred and Froze to Death (1816-1817) 29-30  
The History of Ellis Island 30-32  
Searching for Your Ancestors on GGD Website - Dave Gorz's FHL film numbers linked to Galizien Village Index 32  
News from Members - Michele Joubert and Romana Bahry 32  
Alberta Genealogical Society Master Name Index Online 33  
Old Time Medicine and Doctoring Revived - Maggots and Leeches 34

Family History Library to Put Microfilms Online 34  
1920 Census All Names Placed Online 35-36  
Google and Partners Are Digitizing Millions of Old Books to Put Online 36  
BYU Annual 2006 Computerized Genealogy Conference March 10-11, 06, Salt Lake City, UT 36  
Encyclopedia of Genealogy - free online site 37  
History of the Christmas Tree 37  
Hand Blown Christmas Tree Ornaments 38-39  
German Christmas Cookie Recipe - Pfeffrnüse 39  
1883 Maps of German Empire; Computer Helps/Addresses:  
List of Archaic Occupations, Archaic Medical Terms and Glossary of English-German 40  
Terms in Genealogy  
About My Grandfather - Philip Kurz (Zeitweiser 1954) translated by Erika Paulson 40-41

---

Publication #46 - April 2006

#### **Table of Contents Page**

**Oil and Ozerkerite Industry in Galicia** 1-3

**Heimat - und Dorfgeschichte - Wege und Schicksale der pfälzischen Auswanderer in Galizien und der Bukowina - Verwehte Spuren?** - by Dr. Oskar Wagner (article found in the book entitled "Galizien Erzahlt") Homeland and Village History -- Paths And Fates Of The Palatine Emigrants in Galizien and Bukowina - Windblown Footprints - Translated by Erika Paulson

**A Horse That Once filled My Heart With Joy** - Leopold George Ganz, - Zeitweiser 1991. 8-10 translated by Julia Russler

**Old German Proverbs** - Zeitweiser 1958 page 73 - (English and German version included) 10-12 Translated by Erika Paulson

Family History Library Books on the internet; How to Find Digitized Images (Books) 12-

Immigrant Genealogy Newsletter 13

Canadian Ship Manifests to be placed Online 13

Linkpendium 13

Another Way to Search UK census records and partially by-pass Ancestry.com 14

Mobile Genealogy for your Hand Held Computer - Eastman Genealogy Online 14-15

Tid-Bits and Fun - Child born from sperm donor traces father on Internet &

Census Taker (poem) 15-16

Probing your Genealogy Past - Pam Mellskog 16-17

GGD Society News (emails/letters from members, GGD Website, etc.) 17

Comments from Erika Paulson on GGD #45 Jan 06 issue "Chapter on Burials" 17-19

News from Other Genealogical Societies - Upcoming Genealogy Conferences 19

Bandrow and Steinau Researchers in Poland supplies GGD with maps and birth information for the colonies. 21

**Bandrow** birth (geboren) records received for years 1884, 1886, 1887, 1888, 1889, 1890. see GGD Maps: Bandrow 1852 - Oberdorf; Bandrow 1885 east part hamlet Dolyna; Bandrow 1885 west website for part hamlet Dolyna; Bandrow 1788 Unterdorf with list; Bandrow 1852 Unterdorf; village Ban- maps drow 1852 showing Bandrow, Unterdorf, Oberdorf, etc.; village Stebnik; village Steinfels 1900 & Steinfels 1852.

Owners' list for Bandrow, Wola, Oberdorf, Dolyna, Unterdorf, etc. 22-23

What Will They Think of Next? Personalized Postage Stamps 24

Genealogy List 1785-1850 from Bruckenthal and Chlewczany County of Rawa Ruska. Galicia 24-25

Sharing Our Heritage (surnames and villages included) - see GGD website for addresses of submitters. 25-26

For Updated List of GGD Members and Submitters - GGD website: [www.galiziengermansdescendants.org](http://www.galiziengermansdescendants.org)

This is on the GGD Members Only portion on our website.

---

Publication #47 - July 2006

#### **Table of Contents Page**

**Flyer on FEEFHS/EEGS convention, Winnipeg on 4-6 August 2006** 1-2

**Serfdom - Betty Wray** 3-9

**Emerging German Emigration Databases** - Ernest Thode (with permission from the Palatines to America and their publication The Palatine Immigrant. Vol. XXXI, issue 1, December 2005.

Permission received from Ernest Thode and the Palatine Immigrant Society. 9-11

**Horocholina, History and Stories of Germans, Ukrainians, Poles and Jews of My Home Town** by Rudolf Steininger (1994). Chapter on **Healing and Superstition** - translated by Erika Paulson. 11-13

**News from GGD Members: Dave Gorz Success Story Searching for His Family** ) 13-17

**Dolores Schick** shares her family story; Comments by **Edward Brandt**, Email from **Susan Gross** )  
GGD Adds More Parish Record online GGD Website, Bandrow and Steinau records extracted from )  
Polish Archives by Our Researchers )  
Thomas P. Miller's comments on Mennonites )  
On Ordering Records through the Federal Government 17  
FGS/NEGHS Conference 2 September 06 Boston, Massachusetts 17  
1851 Canadian Census now Online 17  
Free Image and Photo Editing Software for Windows 18  
Internet Site of Interest 18  
Some Books of Possible Interest 18  
**Latest Galizien Village CD's** from Manfred Daum on sale 19-20  
**News from the Family History Library** - conversion to digital records in progress from microfilms 21-22  
Proposal to Improve Access to U.S. Citizenship and Immigration Records 22  
WW II Draft Cards coming soon to internet 23  
Credit Card frauds 23-24  
**Information Is Power** - by Terry J. Allen (ordering Death Certificates) 24-25  
**Maps from Zeitweiser 2006:** Steinau 1900, Schumlau 1935; Münchenthal 1939; Münchenthal 25-31  
Ausschnitt A(B) 1939; Münchenthal Ausschnitt C 1939; Alt- and Neu-Burczyce 1939;  
Annaberg 1939; Smorze 1939; Tucholka 1939. Alfred Konrad's article on these maps.  
Publish your Family History onto a CD 32  
Books of Interest 29  
America's GenealogyBank 33-35  
**Proposal to Improve Access to U.S. Citizenship and Immigration Records** 35  
**Sharing Our Heritage** (surnames and villages included) - see GGD website for addresses of submitters. 36

---

#### Issue #48 - October 2006

##### Table of Contents Page

**From "Horocholina, History and Stories of Germans, Ukrainians, Poles and Jews of My Home Town"** 1-7  
by Rudolf Steininger (published in 1994) and translated by Erika Paulson  
**Galizendeutsche als Ritter des Militar-Maria Theresien Ordens** - by Erich Prokopowitsch from **Heimat** 8-10  
**Galizien** book, page 321-22, translated by Julia Russler. **Galician Germans as Knights of the Military Order of Maria Theresia**. Followed by article on **Moritz Ritter von Lehmann, one of the Knights**.  
**The Lost Jewish Art of Schpanier** by Leiah Elbaum with permission from Gesher Galicia publication, 10-13  
*The Galizianer May 2006 issue*  
**Trip to Rosenberg, Galicia July 2006** by Gary Bergthold (previous trip in GGD #14 April 1998) 13-15  
**"Stories of Childhood and Youth in old East Galicia"**, written by Alfred Bollenbach. From the Hilfskomitee publication "Das Heilige Band" -translated by Leona Rosenmeier 15-16  
**U.S. Government Assessment of "Cookies"** 16-17  
**Is Your Genealogy Database Insane?** 17-19  
**Using SiteFinder Online** 19  
**Free Access to HeritageQuest Online** 19-20  
**Finding Unmarked Graves with High Tech Solutions** 20-21  
**More On Ellis Island and Your Ancestors** 21-23  
**I Hate It When I Lose Things!** - compliments Eastman Online Genealogy 23-24  
**Tid-Bits of History - Did Gout Change the History of the World?** (Charles V)  
& 1852 New Year Resolutions Solve Genealogical Mysteries 24-25  
**Bits of Information to help in your Search:** US Ports of Arrival includes Canadian & Mexican Border Crossings; Bremen Passenger List; Locating the County and State; State Censuses and Substitutes as found in Everton's Genealogical Helper July/Aug 2006; Maps of Central Europe and where to purchase, Hamburg Permits to Emigrate; Finding a Library Catalog Online) 25-26  
**Research in Archives** - Update on maps, births, marriages, deaths additions to GGD website 26  
News from GGD Member, **E. Veilvoye**, attending the 100 Year Anniversary, Grayson, Saskatchewan, comments from **Susan Gross** and **Margaret Graham** on attending EEGS conference Winnipeg, AB 27  
**Sharing Our Heritage** (surnames and villages included) - see GGD website for addresses of submitters. 27-28  
Bieszczady National Park in Galicia - Hiking, scenic nature views, etc. 28  
Symbols of the Christmas Season and the Twelve Hidden Meanings (Partridge in a Pear Tree) 29

---

Publication #49, - January 2007

##### Table of Contents Page

**A Thousand Miles: Childhood Years Ago 1938 - 1946 - Tausend Meilen: Eine Kindheit in den Jahren** 1-13

**1938 –1946** By Anna Elisabeth Marks - Translated by Mary D. Corcoran  
**Stories of Galicia** – as found in the “Das Heilige Band” published by the Hilfskomitee. Included in this issue 14 for the humor and Robi’s adventures. Translated from the German by Julia Russler  
**Rudolph Rheinbold –Memories from Bruckenthal** –story as given to Evelyn Wolfer from the 14-29 Rheinbold family.  
**Blu-ray Discs to Last 100 Years?** –Eastman Genealogy Online 29  
**Oil Empire - Visions of Prosperity** - Alison Fleig Frank (Harvard University Press) 30  
**Germanic Genealogy –a Guide to Worldwide Sources and Migration Patterns** by Edward R. Brandt 31  
**Free Census Resources for Genealogists** –found on Eastman Genealogy Online. 31  
**News from Members:** Julia Russler, Evelyn Wolfer, Lynn and John Cooke and Mary and John Corcoran, 31-34  
Notice to all Members – 34  
Sharing Our Heritage –Additions, corrections, etc. to our online Database. Also see GGD website: 34-36

---

## Issue #50 - April 2007

### Table of Contents Page

**A Thousand Miles: Childhood Years Ago 1938 - 1946 - Tausend Meilen: Eine Kindheit in den Jahren** 1-11  
**1938 –1946** By Anna Elisabeth Marks. Chapter III –Instructor Defiance and Chapter IV –Instructor Homesickness. Translated by Mary Corcoran and edited by Erika Paulson.  
Copies of Ration Cards depicted on pages 33-34  
**Journey Across the World** –story of Apolonia (Lona) Kroker Kraus - shared with us from Barbara Fitzpatrick 11-14  
**The Bible of Nicolaus Duy (\*1750 in Niederhausen, died in Padew).** Submitted by Alfred Konrad 14-16  
**Can't Find Your Ancestors on the Census Records?** - BettyWray 16-20  
**What Will They Think of Next? Buy Books from a Vending Machine?** –Eastman Genealogy Online 21-22  
**Changes Planned for the LDS Church's FamilySearch.org** - article from Desert Newspaper 22-23  
**Tid-Bits & Fun (History of the Statue of Liberty)** 23  
**Genealogy Book** 24  
**Curious About Your Genealogical Origins –Genophobic Project** 24-25  
**One Step Searches of the Hamburg Passenger Lists** 25  
**Library and Archives Canada adds Online Passenger Lists and More** 25-26  
**Ancestry.com Releases the World's Largest Online Collection of U.S. Historical Immigration Records** 26  
**1911 UK Censuses arrive early/ 1861 England and Wales Census Records Now Online** 26  
**How to Choose CD/DVD Archival Media** 27  
**New York Passenger Arrivals now online** 27  
**Hand-held Scanning Pen** 28  
**National Archives Digitizing Project** 29  
**Ancestry.com releases 6 million German Census and Port Record, Launches German Language site On Ancestry.de** 29  
**Family History Library Goes Wireless & Footnote Launches Digitizing Project for Historical Documents** 31  
**Everton Genealogical Helper Magazine going online** 31  
**Messages from and to GGD Members** 31-32  
**Encyclopedia of Genealogy online** 32  
**Family Search and Pedigree Resource File updated and Online** 32  
**So You Lost a \$38 Billion File!** 33  
**Copy of Ration Cards** (part of Anna Marks Article pages 1-11) 33-34  
**Sharing Our Heritage Database additions and corrections** 35-38

---

## Issue #51 - July 2007

### Table of Contents Page

**A Thousand Miles: Childhood Years Ago 1938 - 1946 - Tausend Meilen: Eine Kindheit in den Jahren**  
**1938 –1946** By Anna Elisabeth Marks. Translated by GGD members Mary Corcoran and edited by Erika Paulson. **Chapter 5 –Instructor Humility and Chapter 6 –Instructor Hardship** 1-14  
**Augustdorf –Eine deutsche Siedlung in Galizien,** from Zeitweiser 1969. Translated by GGD member Erich Slawski. **Zeitweiser 1996 pages 117-120 by Arthur Weber** - Inhabitants of Augustdorf village, for 1940 are resettled and layout plan; Map of Augustdorf. 14-19  
**Character Codes** - Umlauted Vowels and Symbols –Rootsweb.com 18  
**Die Ansiedlung der Deutschen in den Karpathenländern** - by Raimund F. Kaindl.  
**The Settlement of the Germans in the Carpathian Lands** - Translated by Erika Paulson.  
**Chapter 35** –Settlement Patent for Galizien of October 1, 1774; **Chapter 36** –Cost of Settling and Outfitting Settlers in the Bachka, S. Hungary, under Josef II; **Chapter 37** –Travel cost and cost of settling Martin Geuscher from Baden-Durlach, who was settled in Treblestie (Bukowina) under Josef II;

**Chapter 38** –Importance of the German Settlement in the East. Aim and Purpose of the Convention of The Carpathian Germans. 20-22  
**Interesting Websites** –translating Latin? 22  
**Austrian Post Offices in the Ottoman Empire** –Wikipedia the free encyclopedia 23-24  
**Gulden and Krone Currency - Austrian Currency/Paper Money** - Wikipedia the free encyclopedia 24-26  
**A New Computer Revolution is Rising Around Us** - From Eastman Genealogy Online 27-30  
**LDS Family History Library updates; Family Search to Provide Access to World's Genealogical Records** - From Eastman Genealogy Online 30  
**Upcoming Conventions:** SGEE Convention, Society for German Genealogy in Eastern Europe on August 10-12 and the FEEFHS convention on 12-14 July 2007. Both conventions are in Calgary, Alberta, Canada.  
Genealogy at Sea. NGS Research Trip to Salt Lake City February 2008 31  
**Encyclopedia of Genealogy** 32  
**Ancestry.com** –what is happening regarding this website and Family History Library  
Ancestry.com Launches Largest US Military Records Collection Available Online 32-33  
**Documenting Your Genealogy Sources** –Citation and Analysis for the Family Historian 33  
**GenSmarts** Version 2 Released 33  
Free **Anti-Virus Program**- AVG 33-34  
**Library and Archives Canada and Ancestry.ca to Digitize Canadian Passenger Lists** 35  
**About Ancestry.ca and Library and Archives Canada** 36  
**The Genealogist's Resource for Interpreting Causes of Death** 36  
**Looking for Relatives in Germany** 36  
**Tid-Bits and Fun and What Will They Think of Next** 36-37  
**Accessible Archives Inc. to Become Available on WorldVitalRecords.com** 37  
**Your Ink-Jet Photos May Disappear** 37  
**Felizienthal Church Burned Down –Siegfried Grudl** 38  
**GGD Sharing Our Heritage database** –additions and corrections 38-39

---

#### Issue #52 - October 2007

##### Table of Contents Page

**A Thousand Miles: Childhood Years Ago 1938 - 1946 - Tausend Meilen: Eine Kindheit in den Jahren 1-8 1938 –1946** By Anna Elisabeth Marks. Translated by GGD members Mary Corcoran and edited by Erika Paulson. **Chapter 7 –Instructor Courage.**  
**Time Line in USA and Europe and Kaindl's book** –Leona Rosenmeier 9  
**Viertes Buch, Geschichte der Deutschen in Galizien, von 1772 bis zur Gegenwart** - by Raimund Kaindl Fourth Book, History of the Germans in Galicia, from 1772 to the Present - Translated by Erika Paulson 10-19  
**Trip to Gassendorf and other parts of the Ukraine (Brigidau, etc.)** –Dick and Isabel Gattinger 19-23  
**Handwriting Analysis** –Eastman Genealogy Online 23-24  
Fewer Questions on 2010 Census Form Upsets Some People 24-25  
You are Descended from More Women Than Men 25-26  
Can You Trust Online Genealogy Data? 26  
**A Bit of History** –Shift Marriage & History of the writing the Star Spangled Banner –W. S. Key 27-29  
Polish Words to help in your Research –Anna Babel 29  
Encyclopedia of Genealogy –Heritage Quest Online and Remote in-home Access 29-30  
Full Text Genealogy Books Available On Google 30-31  
E-Mail Service Without a Computer 31-  
Open Library Project Announced 32  
Genealogy 101 –Best Sites 32-33  
Story of My Life 33  
Internet Biographical Collections (nationwide, local, county) for Free at Ancestry.com 33  
**Newspaper Archives .com** partners with World Vital Records 34  
Judge in the UK wants everyone's DNA on record 34-35  
Messages from GGD Members –Dave Gorz and Erich Voise 35  
Tid-Bits and Fun –Gun Control in Plimoth Colony 35  
Books of Interest: Galicia: A Historical Survey and Bibliographic Guide –Paul Robert Magocsi 35  
Sharing Our Heritage –Surnames and Villages additions to database 36

---

#### Issue #53 –January 2008

##### Table of Contents Page

**A Thousand Miles: Childhood Years Ago 1938 - 1946 - Tausend Meilen: Eine Kindheit in den Jahren 1-10 1938 –1946** By Anna Elisabeth Marks. Translated by GGD members Mary Corcoran and edited by

Erika Paulson. **Chapter 8 –Instructor Work, Chapter 9 –Instructor Anger Galicia Tour –September 15 to 28 September 2007** - Rita Lemon (with photos) 10-19  
**Galicia Tour** –Marilyn Allen (with photos) 19-21  
**Galicia Tour** –Ted and Jewel Reichert (with photos seen on page 38 & 39) 21-23  
**Ethics in Publishing Family Histories** by Stephan J. Danko, with permission –found on Eastman Genealogy Online **Facts can't be copyrighted.** 23-24  
**Galicia in Europe as Subject of Studies and Inquiry –The Town of Schyrets, (Rosenberg), Galicia in Europe as Subject of Studies and Inquiry** –With permission from author Adriana Ilkkk. Translator. Sent to GGD by Gary Berghold, who also edited the English version. 24-32  
**Have Old Photographs Needing Refurbishing?** BettyWray 32-33  
**Preserving Family Documents, Records and Photos** –BettyWray 33  
**Messages fromMembers & Photos:** Ed Brandt, Ed Rozyłowicz, M. Joubert, Mary & Van Corcoran, Chuck Bechtloff, Rita Lemon and Ted Reichert (with photos) 33-39  
**World Vital Records.com offers valuable scanning services** 40  
**Ancestry.com Launches U.S. Passport Applications periods from 1795-1925.**  
**Nazi Archive Will Help Save Lost Names - Film on Czernowitz** 40  
**Sharing Our Heritage** –additions and corrections of names to the database 41

---

## Issue #54 –April 2008

### Table of Contents Page

**Attention all GGD Members –Researching in the Ukrainian archives for Cadastral records, What's 1-2 Available on GGD website to help in your family searches**  
**Ranischau** birth, death and marriage records have been added to the GGD website (Members Only access) These are extracted record from our Polish researcher. These have not been microfilmed by the Family History Library, nor are part of Daum's Family Books. Plus a Recap of all Extracted Research to date.  
**Using German Parish Records** –by Leslie Albrecht Huber . Previously published in The Palatine Immigrant, 3-8 Issue September 2007, Vol. XXXII #4. (with permission from author and Palatine Immigrant)  
**Viertes Buch, Geschichte der Deutschen in Galizien, von 1772 bis zur Gegenwart** - by Raimund Kaindl 8-19  
**Fourth Book, History of the Germans in Galicia, from 1772 to the Present** - translated by Erika Paulson  
**My Great-Grandmother Charlotte Vetter and her background** –Erika Paulson  
**German Census Records –B. Wray**  
NARA makes some passenger arrival records available online 19  
**Trip to Galicia, September 2007** –Barbara Orłowski 20  
**Trip to Galicia, September 2007** –Phil Daum 21-25  
**Trip to Galicia, September 2007** –Karen Longpre 26-28  
**Trip to Galicia, September 2007** –Rosemary Taylor 29-30  
**You Can't Believe the Census Records**–Eastman Genealogy Online 31  
**Did I Marry My Cousin?** –Eastman Genealogy Online 31  
**Messages fromMembers:** Jackie Shanks, Phil Daum on Josefsberg Cemetery, Romana Bahry 31-32  
**National Personnel Records Center Opens More Than 6 Million New Military Records, St. Louis, MO** 32-33  
**Tid Bits & Fun –The Political Graveyard** 33  
**Online Family Tree from Ancestry.com** 34  
**Family History Library & Major Regional Family History Centers receive Free Ancestry.com** 34-35  
**Colon Cancer Risk Traced To Common Ancestor in 1630s** - Eastman Genealogy Online 35-36  
**Recording Latitude and Longitudes** –Eastman Genealogy Online 36  
New Learning Center at Ancestry.com 36-37  
**Upcoming Genealogical Conference** –Palatines to America June 19-21, Columbus, Ohio 37  
**WorldVital Records.com Launches World Genealogy Collection** –Eastman Genealogy Online 38  
**California Voter Lists 1900-1944** Online at Ancestry.com 38  
URL to access **Polish Archives for Dolina Marriage Record Index** 1700-1945 39-40  
Additions/Corrections to **Sharing Our Heritage Database** 39-40

---

## Issue #55 –July 2008

### Notice to All GGD Members

**& a Short Story of Buffie Family** –shared with us from Dr. Perry Buffy 1-3  
Buch V, Geschichte der Deutschen in Galizien, von 1772 bis zur Gegenwart - by Raimund Kaindl  
**History of the Germans in Galizien, from 1772 to the Present** - translated by Leona Rosenmeier 4-5  
Photos of Members, Rita Lemon and Erika Paulson 5  
**The Galician Railroad** by Iwona Dakiniewicz, Łódz, Poland (with permission from Rodziny and Geshher Galicia) 6-7

**The Last Train From Krenau –Story of the Manz Family** –shared with us by Rita Lemon 8-16  
**Quellen der deutschen Siedlungsgeschichte in Südosteuropa** –compiled by Dr. Franz Wilhelm & Dr. Josef Kallbrunner –For the History of the German Settlement in Southeast Europe 17-19  
The Google Toolbar for Genealogists –Eastman Genealogy Online 19  
ST Genie Converts Microfilm to Scanned Computer Images –Eastman Genealogy Online 19-20  
What is “Second Generation Cousin Once Removed” - Eastman Genealogy Online 21-22  
Holocaust Archive of International Tracing Service Now Open for Research 23  
How Much Does an Inkjet Printer Really Cost? –Eastman Genealogy Online 23-24  
NARA Makes Some Passenger Arrival Records Available Online –Eastman Genealogy Online 24  
Steve Morse Adds Indexes to NARA’s latest Germans/Italians/Russians Data–Eastman Genealogy Online 24  
RootsWeb to be moved to Ancestry.com - Eastman Genealogy Online 24-25  
Convert Documents to PDF –Eastman Genealogy Online 26-28  
News from Members 28-29  
Vatican Orders Records Withheld from Mormons –Eastman Genealogy Online 29-30  
Tid-Bits & Fun –An interesting book mentioned Hookers, Crooks, and Kooks –Eastman Genealogy Online 30-31  
Steve Morse Adds Even More Functionality to the One-Step Genealogy Site –Eastman Genealogy Online 31

---

Publication #56 □ October 2008

**The Last Train Ride from Krenau □ Manz Family (continued from July issue) □ 1 - 18**  
shared with us by Rita Lemon  
**Austrian Legislation and Galician Jewry 1669-1911** - By Rivka Mor-Schirman 19 - 23  
(with permission from author and *The Galitzianer* the publication of Gesher Galicia).  
**Prices and Wages in Galicia** □ Alan Weiser, Coordinator, Kolomea Research Group 23 - 25  
(with permission from author and *The Galitzianer* a publication of Gesher Galicia).  
**Buch, Geschichte der Deutschen in Galizien, von 1772 bis zur Gegenwart** - by Raimund Kaindl 26 - 27  
**Fifth Book**, pages 59-62 - (Family History Library microfiche #6001461)  
translated in a combined effort by Erika Paulson and Erich Slawski  
**Steinau Reports and Stories - Reports from the German newspaper "Das Deutsche Volksblatt" 1907-1939 ("The German People's Paper")** - Alfred Konrad 28 - 34  
**Messages fromMembers** □ Dick Gattinger and Doug Brennen 34 -35  
**Free Social Security Death Index now available Genealogy Bank** □ Eastman Genealogy Online 34  
**A Condensation of News from *Das Heilige Band***, the newsletter of the Galizien Descendants 36  
in Germany. (The Sacred Tie) translated by Erika Paulson.

---

Publication #57 □ January 2009

**Buch, Geschichte der Deutschen in Galizien, von 1772 bis zur Gegenwart** - by Raimund Kaindl 1-3  
**Book, History of the Germans in Galizien, from 1772 to the present**  
**Fifth Book**, pages 63-73 - (FamilyHistory Library microfiche #6001461)  
translated in a combined effort by Erika Paulson and Erich Slawski  
**PeterDecker □ The Fate orDestiny of the Emigrants** □ shared with us by Erich Slawski with some translation by Erika Paulson 3-8  
**Steinau Reports and Stories - Reports from the German newspaper "Das Deutsche Volksblatt" 1907-1939 ("The German People's Paper") Section #12 to end** □ shared by Alfred Konrad :  
The Last Badger Hunt □ Badger Soup Recipe 9-15  
Chapter 12. Metzel Soup and Blood Pudding or Sausage 16  
Chapter 13. Flax Growing and the Spinning Room 16  
Chapter 14. The Konrath Family 16-18  
Partial List of Steinau Villagers 19  
Map of Steinau Villagers 20  
Photographs 21-22  
NowyKamien or Steinau Villagers Names 23  
Photographs including those of various houses in Steinau and other photos 24-28  
FamilyHistory Library □ Completion of digitizing 1860 US Census records 29  
Tid-Bits and Fun: The Baldness Gene; GenealogyHumor 29  
Notes from **Das Heilige Band** publication □ translated by Erika Paulson 29-30  
**Tid Bits of History: Who was Hayim Solomon?** 30-31  
BYU conference in Provo, Utah 31 July 2009 32





Publication #60 –October 2009

Viertes Buch, Geschichte der deutschen in Galizien, von 1772 bis zur Gegenwart –byRaimund Kaindl 1 - 4

**4th Book, History of the Germans in Galicia, from 1772 to the Present** (FamilyHistory Library microfiche #6001461) pages 82 –91. Translated combined effort of Erich Slawski and Erika Paulson

Article on Village **Burgthal** from publication April 09. Includes village map.

Translated by Erika Paulson 5-10

**Books for Sale as Listed in Zeitweiser 2009 11**

**By the Wells of Josefsberg** –Wayne Lowenberg 12-20

Messages fromMembers: G. Bergthold, B. Nicholson, J. Millar 20

**Updates and Additions to GGD website:** [www.galiziengermandescendants.org](http://www.galiziengermandescendants.org)

1. Index of all Zeitweiser Articles 1954 to 2009 –translated by Carol Leonard and Rita Lemon.

2. Updates on Manfred Daum's CDs of village/family books has been updated as of 22 June 09 with a new addition of Dornbach, Karolowka, Kniazoluka, Neudorfel or "Neudorfle") and Paratyn.

3. Index of All Surnames in All villages is included on website to help you determine the correct village prior to ordering.

4. Alphabetical Index of Names showing **Additions and/orChanges** to the 1939 Resettlement films 20-21

**Members with Jewish or Polish Ancestry 21**

**Diacritical Marks and How to Put Them into Documents 21**

Canadian Naturalization Database Online 22

Translation Guide to 19th & 20th Century Polish Language Civil Registration Documents 22

Some Things to Consider –Back up plans on computer crashes 22

Roots to the Past 23-24

Brief index of last Das Heilige Band newspaper –Erika Paulson 24

Some Books of Interest on Galicia –Romana Bahry 25

What is a Second Cousins Once Removed Chart and explanation 25-27

Family Tree Maker 2010 edition now ready 27

How Not to Preserve Information on Paper 27-28

Problems in Preserving Records 28-29

Why You need a Second email address 29

Genealogy Myths, Real, Fool's Gold or Both? 25

Converting PDF documents back into Word 30-32

**Sharing OurHeritage Database –corrections and additions 33**

Questions to Ask Your Elders 33-34

---

Publication #61 – January 2010

**Resettlement of the Population by Horse and Wagon** by Oskar Reichert

Umsiedlung der Landbevölkerung mit Pferdewagem (Treck) – as found in the Zeitweiser 2001 1 - 3

Translated by Leona Rosenmeier

**Koenigsberg Cemetery Restoration** – reported by Erika Paulson (with photos) 3 - 6

**Trip to Ukraine (Galicia) in June 2009 by Siegfried Grüdl** – translated by Julia Russler 7 - 13

Note from **Annette Sallow** regarding her father's replacing the lost bells to the Felizienthal church 14

**Reinberger Chronicles** - Overview (in English) 14-15

**Padew, Reichsheim and Hohenbach Reunion in Aurora, Illinois** 3 October 2009 – Walt & Dolores Duy 15

**Recipe for Sauerbraten** sent in by Erika and Inge Slawski 15

**A Bit of Trivia – Moldboard Plow** use in 17th Century by our ancestors and T. Jefferson's invented plow 16 - 17

**To Publish is to Preserve** – Curt B. Witcher – genealogy.com 17

**Technology Tip of the Month – Restoring Photographs using Adobe Photoshop Version 9.02** – Kay Spears 17 - 18

**City Directories – Another Genealogical Resource** - Betty Wray 18 - 19

**Indexing Project Seeks to Put Digital Records on Internet** – James M. Beidler from German Life

For issue Aug/Sep 2009 20

**Changes to German Vital Records** – James M. Beidler from German Life issue for Oct/Nov 2009 21

**Preparing, Protecting and Preserving Your Family Treasures** – Eastman Genealogy Online 21 - 22

**Family Surnames Time Lines on Google** – Eastman Genealogy Online 22

**Identity Theft** – not a sophisticated crime – Eastman Genealogy Online 23

**Myth –Your Family Coat of Arms** – Eastman Genealogy Online 23 - 24

**Paint.NET – Free Photo Shop Alternative** – Eastman Genealogy Online 24

**PAF Version on MAC** 25

**Free My PDF** – Eastman Genealogy Online 26

**What Was My Ancestor's Property Worth** – Eastman Genealogy Online 26

Was Your Grandfather There All Along – **Improving Images in Census Records, etc.** (Ancestry.com site) EOG 27  
Do It Yourself Book Scanner – found on Eastman Genealogy Online 27  
**Are you a Family Historian or a Name Collector?** Eastman Genealogy Online 28  
**Messages From Members:** Vi Temple and Jackie Hepner 28 - 29  
**Das Heilige Band Publication Summaries and Translations** for September and October issues – Erika Paulson 29 - 30  
**Upcoming genealogy conferences: NGS in Utah on 28 April – 1 May & BYU in Utah on July 27-30** 31 – 32  
Recipe for Peppernut (Pfefferneuse cookies) 32

---

#### Publication #62 – April 2010

Viertes Buch, Geschichte der deutschen in Galizien, von 1772 bis zur Gegenwart – by Raimund Kaindl  
**4th Book, History of the Germans in Galicia, from 1772 to the Present** (Family History Library microfiche #6001461) pages 92 - 101. Translated by combined effort of Erich Slawski and Erika Paulson 1-4  
**4 Gigabyte Jump Drive for about \$6.99** – Eastman Genealogy Online 4  
**Resettlement of the Population by Horse and Wagon** by Oskar Reichert (continued from issue #61 published January 2010 issue.) Umsiedlung der Landbevölkerung mit Pferdewagem (Treck) – as found in the Zeitweiser 2001 - Translated by Leona and Fred Rosenmeier 5-12  
**The Franz Massirer History – Van Massirer** 13-17  
**Trips to Galicia 17 – 24 July and 8 October 2010** – both organized by individual members 17  
**Why I Do Genealogy – Poem “The Chosen”** John & Mary Corcoran, Cathy Pfeifer-Croken & M. Allen. 18  
**Cemetery Restoration Projects: Bruckenthal, Reichsheim, Padew, Königsberg**  
**Münchenthal - Restoring a German Colony Cemetery and Erecting a Memorial - Ed Rozyłowicz** 19  
**Reichau Cemetery Restoration Project - Margaret Allen** 20-21  
**Best Free Anti-Virus Software - Eastman Genealogy Online** 21  
**Records of Germans Immigrating to the United States Germans to America Passenger Data File, 1850-1897** 21  
From World Vital Records  
**Finding Four Needles In A 38 Million-Sized Polish Haystack**  
**(A Nine-Year Journey to Locate My Polish Family Gone Astray)** by Ed Rozyłowicz 22-32  
**GGD Adds Section on Cemetery Restorations to Website** 32  
**Bits of Fun or Interest: Did Alcohol Cause Civilization?** – found on Eastman Genealogy Online 32  
**\$99 Netbook Computer** – Eastman Genealogy Online 32-33  
**Free or Low-Cost Backup for your computer files** – Eastman Genealogy Online 33  
**Convert an Address to Latitude and Longitude** – Eastman Genealogy Online 34  
**State Census Records – another Genealogical Resource** – Eastman Genealogy Online 34-35  
**Sources – Primary or Secondary in Genealogical Research** – Betty Wray 36-38  
**New Sharing Our Heritage** – Newly added to GGD website – Das Hilfskomitee der Galiziendeutschen (the mother organization names added) 39  
**GGD Adds New Sharing Our Heritage database to website** (from Das Heilige Band records) 39

---

#### Publication #63 – July 2010

**Jews, the Alcohol Beverage Industry, and Anti Semitism –The Galitzianer - February 2010** 1-4  
by Alan Weiser with Suzan Wynne (*with permission from authors and editor of The Galitzianer*)  
Viertes Buch, Geschichte der deutschen in Galizien, von 1772 bis zur Gegenwart – by Raimund Kaindl  
**4th Book, History of the Germans in Galicia, from 1772 to the Present** (Family History Library Microfiche #6001461) Translated by Erich Slawski and Erika Paulson 5-8  
**How Ludwikowka Came Into Being** – article from Das Heilige Band. By Josef Huttel  
Translated by Erika Paulson 8-10  
**Olympia Camera** – for use in genealogy microfilming, photographs, etc. –Eastman Genealogy Online 10  
**The Linden and the Oak** by Mark Wansa – a book commentary by Ed Rozyłowicz 11  
**GEDCOMs Explained** – Eastman Genealogy Online 11-15  
**Messages From Members** – E. Rozyłowicz and M. Gauer 15  
**Using US Federal Census Mortality Schedules** – Eastman Genealogy Online 15-17  
**The Kingdom of Galicia and Lodomeria & The Galizien Slaughter** – Wikipedia Encyclopedia Online 17-19  
**State Census Records Online** – Eastman Genealogy Online 19  
**Which Lasts Longer Microfilms or Digital Images** – Eastman Genealogy Online 20-22  
**A Disk Drive in the Clouds** - Google. Eastman Genealogy Online 22  
**Free Online Foreign Language Courses** – Eastman Genealogy Online 22  
**Ellis Island – Coming to America** – online sources 23-29  
**A Little Known Government Service Available Online** – Eastman Genealogy Online 29-30

**1930 US Census Records Available Free Online** – Eastman Genealogy Online 30  
**Packing for a Research Trip** – Eastman Genealogy Online 30-32  
**A Tiny Hand-Held Scanner That Slips Into Your Pocket** – Eastman Genealogy Online 32-33  
**EEG Society Seminar** 2 October 2010, Red River College, Winnipeg, MB; **FGS Convention** August 18-21 in Knoxville, TN, and the **SGGEE Convention** 13-15 Aug 2010 Edmonton, AB. 33  
**FGS Conference**, Knoxville, TN 18-21 August 2010 33  
**Reichau Cemetery Restoration Project** 33-34

---

Publication #64 – October 2010

**Galizien, A Journey through the Vanished World of East Galizien and Bukowina**  
(Galizien, Eine Reise durch die verschwundene Welt Ostgaliziens und der Bukowina)  
Author: Martin Pollack. **Book review.** Translated and reviewed by Erika Paulson. 1-3  
**RAIMUND FRIEDRICH KAINDLAND THE KAINDL-GESELLSCHAFT**  
Translated by Irmgard Hein Ellingson (with permission from her and the Editor of the Bukovina Society) 4  
Viertes Buch, Geschichte der deutschen in Galizien, von 1772 bis zur Gegenwart – by Raimund Kaindl not yet incl.  
**4th Book, History of the Germans in Galicia, from 1772 to the Present** (Family History Library microfiche #6001461) pages . Translated by combined effort of Erich Slawski and Erika Paulson  
**Meeting Cousins For The First Time – Edward F. Rozyłowicz** 5-10  
**Reichau, A German Heritage Village** – is translated from —Das Heilige Band|| by Erika Paulson 10  
**Release of the 1940 Census will be available in 2010** – (Eastman Genealogy Online) 11-12  
**Translation of the Siedlung NOWE PLAWO – SCHOENANGER, Kreis Mielec, Galizien** –  
Includes village photos and map plat. Joseph A. Groele, GGD member G56 12-15  
**Tid-Bits of History – Rudolph the Red Nosed Reindeer, St. Nikolaus, etc.** 15-16  
**Some Great Census Tools Spreadsheets** - Eastman Genealogy Online 16-18  
**Granite Mountain Records Vault Videos Online** (where Family History Library stores their films) –  
Found on Eastman Genealogy Online 18  
**New SanDisk SD Card can Store Data for 100 Years** – found on Eastman Genealogy Online 18  
**New Book, "Mr. Locator" by Robert Nemecek, Tells True Stories of Finding Missing Heirs** 19  
**Some Jews in France Wish to Revert to their Original Names** – Eastman Genealogy Online 19  
EEG Articles: **"A Source of Data on Protestant Parishes in the Austrian Empire"** by Wm. F. Hoffman and **"Sources to Determine the Ancestral Village Name"** 20  
**Is Your Genealogy Database Insane?** – found on Eastman Genealogy Online 20-21  
**Obtaining Civil Documents in Ukraine – how and where to order** 22-24  
**Books on Galicia** (in English available on Amazon.com) 24  
**Ellis Island and Your Ancestors** – found on the internet) 25-27  
**Hide Your Location and Access More Genealogy** – Eastman Genealogy Online 27  
**Canada Government is Senseless on the Census** – Eastman Genealogy Online 27-28  
**Messages from Members: Keith Unterschütz, Kay Shaw, Jim Millar, Henry Trapp, obituary for Betty Meyer, Ed Rozyłowicz on cemetery restoration.** 28-29

---

Publication #65 – January 2011

**Unterschütz Family** – by Rudy Unterschütz 1-6  
**Viertes Buch, Geschichte der Deutschen in Galizien von 1772 bis zur Gegenwart** –by Raimund Friedrich Kaindl. Translated by Erich Slawski and edited by Erika Paulson. - **4th Book, History of the Germans in Galicia from 1772 to the Present Time.** 6-8  
Want to Learn the Language of Your Ancestors? Found on Eastman Genealogy Online 8  
Online Searchable Death Indexes and Records – Eastman Genealogy Online 8-9  
Saskatchewan Genealogical Research Policies 9  
There is No Such Thing as a Half-Cousin! – Eastman Genealogy Online 9  
**Overview of the Settlements, Origin and Number of Settlers – Kaindl, pages 108 onwards** –  
Translation courtesy Erich Slawski and Erika Paulson 10-11  
Federal Government Destroys Value of Future Census – Gordon A. Watts 11-14  
Videos: Family Search – Granite Mountain Records Vault – Eastman Genealogy Online 14  
Lawmakers Question Facebook CEO about Privacy Problems – Eastman Genealogy Online 14  
Family History Library brings 15 million more records to their site, in particular:  
Germany, Bremen Passenger Departure Lists 1904-1914 (new images and records) 14  
The America Line: A Route for Immigrants from Germany's Eastern Areas to Bremerhaven or Hamburg –  
By Cora Lee Kluge (found online) 15-16

Did You Really Inherit Money? Eastman Genealogy Online 16  
Rudy's List of Archaic Medical Terms 17  
Notice to GGD Members & Messages from Members 17-18  
Using Info Obtained Through Ancestry.com 18  
Report on Sales of CDs (family/village books) researched by Manfred Daum 18  
Dr. Edward Cornelius, writes about doing DNA research for GGD members 19  
Digital Files Will Last Much Longer than Paper or Microfilm - Eastman Genealogy Online 19  
Are You Missing Most of the Available Genealogy Information – Eastman Genealogy Online 20-21  
Family Genealogy Spared in House Fire – Eastman Genealogy Online 21  
Don't Fall for Fake anti-virus scams 22  
National Genealogical Society 2011 Family History Conference – Charleston, S.C. 11-14 May 2011 23  
Alberta Genealogical Society Conference 16-17 April 2011 Edmonton, AB 23  
Tid Bits of Interest and Fun 23-24  
The Size of Your Books and Your E-Reader is Determined by Sheep – Eastman Genealogy Online 24  
Using Your Mother's Maiden Name for —Security|| 24  
Drive-By Downloads Explained – Eastman Genealogy Online 24  
DiamonDisc Will Store Data for 1,000 Years on Stone Disks – Eastman Genealogy Online 25  
Photos from Trip to Bandrow and Ropienka – Rodney Adelman 25  
Carry Emergency Information With You at all Times – Eastman Genealogy Online 26-27

---

#### **Publication #66 – April 2011**

**Memories of Bolechow by F. Fuhr** – translated by Wasył IMakota, Pieter and Daria Valkenberg 1-4  
Original article Erinnerungen an Bolechow as found in Zeitweiser 1997 edition  
**Preserving Your Family History Records Digitally** – Gary T. Wright Oct. 2010 4-14  
**Das Heilige Band** article translated by Erika Paulson of Martin Pollack's book "**Kaiser Von Amerika**" 14-15  
Call for Papers by **NGS for 2012 Conference** in Cincinnati, Ohio 15  
Attention all GGD Members – newly updated, as of 1 Jan. 2011, **Daum Family/Village Books** are now available for sale – see GGD website for listings. 15  
Ed Rozyłowicz shares with Members **how to use Google Chrome** for various languages 15  
**FEEFHS Conference July 2011**, Salt Lake City, Utah 15  
**Messages from and to Members:**  
**Daria Valkenberg** relates her success in locating family. 16  
**Tom Koch** willing to help members search for **Bandrow** descendants in **Johnstown, PA.** 16  
L. Schneider book "**Das Kolonisationswerk Josefs II in Galizien**|| – how to find it online 16  
Kaindl —**Vietes Buch, Geschichte der Deutschen in Galizien 1772...**" -  
4th Book, History of the Germans in Galicia from 1772 to Present - translation now on GGD website 17  
More Books offered for sale by German Bookseller on Galizien History 17  
**Ancestry.com** links up with Family History Centers – now more is found online 17-18  
Last trip planned to visit Galicia **16-23 July 2011** sponsored by member A. Fabian 18  
**Sketches of the village Zymna Voda, L'viv District, Ukraine (German name is Kaltwasser)**  
Includes Pin and Crest (Herb) - Ed Rozyłowicz 19-32

---

#### **Publication #67 – July 2011**

**Manfred Daum –65th birthday greetings** – Erich Mueller. Translated by Erika Mueller Paulson 1  
**The Bessler Family (Landestreu)** – Rev. Harold Hein 2-9  
**For those who are planning a visit to Galicia or Poland, consider visiting the Oskar Schindler Factory Museum** 9  
**Mocavo – the World's largest free genealogy search engine** 9  
**Meeting my ancestral villages in Galicia (August 2010) - Burgau – Ostrowiec – Burgthal – Ebenau – Ottenhaussen** - Richard Malec 9-18  
**Ed Rozyłowicz recommends for reading two particular books ... "DPs: 1945-1952" and "Round Trip to America"**, both books by Mark Wyman. 18-19  
**DPs - Europe's Displaced Persons** – Ed Rozyłowicz 19-20  
**Tid Bits of Information - They Came in Waves** - Source: Martin W. Sandler, *Atlantic Ocean*, Sterling Press, pp: 356-364 – shared with us from Ed Rozyłowicz. 21  
Members Only: Kaisersdorf Death Records 21  
GGD is attempting to fund research in Archives 21  
**Is This Money Laundering?---**Eastman Genealogy Online 22

**What Will They Think of Next? Spend Eternity in Style** – Eastman Genealogy Online 22  
Murray Gauer – Rewriting history of Poland/Germany in Der Spiegel 22  
**Scan a Book in 15 Minutes** – Eastman Genealogy Online 22  
**The FamilySearch Microfilm Distribution Operation** – found on Eastman Genealogy Online 23-24  
**Das Heilige Band article translated by Erika Paulson.** Summary of a review which appeared in the Das Heiliges Band, the publication of the German Hilfskomitee der Galiziendeutschen on **Kaiser von Amerika** 24  
**Can You Marry Your Cousin?** – found on Eastman Genealogy Online 25  
**Tid-Bits of Information** – Murray Gauer – Germans to America books & Hamburg boarding lists 26  
Margaret Graham searching for family Dittmar, Lauk (etc.) Photograph on page 27  
**Federation of Genealogical Societies Conference, 7-10 September 2011 in Springfield, Illinois** 28

---

#### **Publication #68 – October 2011**

**People of Pöchersdorf in the Old and New Home** - By Johann Bill – shared by Joyce Shand 1-3  
Pöchersdorf Map found page 2 from the **Zeitweiser 1961**  
**Pöchersdorf** - By Siegmund Kolmer (Translated by Rene Weber & shared by J. Shand) – **Zeitweiser 1982.** 3-7  
**School in Pöchersdorf** By Johann Bill - shared by Joyce Shand – **Zeitweiser 1962** 7-9  
**Pöchersdorf Between Collapse and Relocation** By Johann Bill – shared by Joyce Shand - **Zeitweiser 1960** 9-10  
**Teresowka** by Siegmund Kolmer - shared by Joyce Shand - Map of Teresowka - **Zeitweiser 1985** 10-12  
**50 Most Popular Genealogical Sites in 2011** – Kory Meyerink, MLS, AG, FUGA 13-14  
**Bredtheim** – by - By Edmund Fischer, Hamilton, Ontario, Canada - **Zeitweiser 1982**  
Erinnerung an die Gründung der evangelischen Filial- und Schulgemeinde **Bredtheim** by Dr. A. Uibel 15-17  
**Memories of the Establishment of the Protestant Settlement and School of Bredtheim**  
By Dr A. Uibel – **Zeitweiser 1982 . Two Maps included** 17-21  
**Census Substitutions** – Family Roots Publishing (inset) 19  
**Not Written in Stone: Surnames on Family Documents** – John Althouse. Previously published and with permission and credits to the Alberta Genealogical Society, Edmonton, AB, Canada and the author. Published in “**Relatively Speaking**” for May 2011 Vol. 39, #2. 22-26  
Gesher Galicia (the Jewish group for Galicia) proudly announces the launch of the brand-new All Galicia Database (AGD) at: <http://search.geshergalicia.org/> 27  
**Huguenots or Walloons?** By Edward R. Brandt, Ph.D. 28  
Family Roots Publishing – Leland Meitzger – **Christmas tour Family History Library** Dec 4-10, 2011 28  
**The Importance of Using Original Records and other articles of interest** – Michael Pollock 28  
**Additions to the GGD website:** – 1. Quellen zur deutschen Siedlungsgeschichte in Südosteuropa – Dr. Franz Wilhelm and Dr. Josef Kallbrunner – **Sources to German settlement history** (this is a companion work to Ludwig Schneider’s Colonization book) 29-30  
2. Evangelische Kirche Oesterreichs (Protestant/Evangelical Churches of Austria) translated by H. Wolf  
3. Bandrow Marriage Records 1842-1848 & Deaths 1792-1847 by R. Grauman 31  
News from Ancestry.com – **Reading old gravestones & 1940 Census** 31  
**DropBox** – how to publish your own genealogy 32-33  
**Immigrants to Canada Online** – Library & Archives Canada 33  
FamilySearch **1930 Census Project Concludes** plus requests for volunteers for extraction program, etc. 34-35  
**Letters from Members:** Dave Gorz, Jim Millar, Janet King, Updated **Daum’s family books Aug 2011** 35-36  
Family Roots Publishing offers German Map Guides for sale 36  
**Free Genealogy Software** now available online 37

---

#### **Publication #69– January 2012**

**The German Settlement Kaltwasser near Lemberg** -By Karl Messner, originally published in Zeitweiser 1988 1-9  
**Black Sea Germans Subject of Free Website** by James M. Beidler (previously published in German Life) 10-1  
**Tips for Finding Females Who Matter to You** – by Julie Miller, (previously published Alberta Genealogical Society —Relatively Speaking|| issue August 2011, Vol. 30 #3.) 11  
**USGS Releases geologic maps of the USA** by Leland Metzger - Genealogy Online 12  
**Forensic Genealogy** – found on Eastman Genealogy Online 13-14  
**Destination Canada – A Genealogical Guide to Immigration Records** – a new book by Dave Obee 14  
**Dollarhide Numbering for Genealogists - An Authorized Guide for the Serious User; by Brian R. Smith and Dollarhide Provides Genealogy Online Primer** 14-15  
**U.S.A. Naturalization Records for Genealogists** – by Leland Meitzler 15  
**New Book! The Guide to FamilySearch Online –James Tanner** 15  
**Map Guide to German Parish Registers - Oldenburg & Schleswig-Holstein - Back in Print** 16  
**News for Members – Galizien Census Records** 16

**Bibliography of American County Histories** – P. William Filby 17  
**German Maps and Facts for Genealogy** – Wendy Uncapher & Linda Herrick 17  
**Genealogists Guide for Researching Tax Records** 18  
**Recording Longitudes and Latitudes** – Eastman Genealogy Online 19  
**News From Members:** B. Wray, Daria Valkenburg, Mary & John Corcoran, Ron Hipp, Margaret Graham, Dave Gorz, on Ugartsthal descendants, Van Massirer, Kelly Yeske. 19-22  
**Trip to Galicia is planned 14-21 July 2012** – Angela Fabian. 22  
**The book “Falkenberg – Ein deutsches dorf in Galizien||** by Sepp Müller,- translated into English will soon be on the GGD website. 22  
**Family Tree Maker 2012** 23  
**What They Won’t Think of Next – Turning Ashes into Live Ammunition!** – Eastman Genealogy Online 23  
**64 Gigabytes on a Stick for \$59.95** - Eastman Genealogy Online 24  
**120 Million More Names as Ancestry.com grows by Leaps and Bounds** - Eastman Genealogy Online 24  
**Don’t Do It – 5 Alternative Uses for Vacuum Sealer** - Eastman Genealogy Online 25  
**1940 US Census Hosting Awarded to Archives.com** - Eastman Genealogy Online 25-26  
**The Easy Way to Commit Identity Theft** - Eastman Genealogy Online 27  
**German Churches in New York Help Descendants Find Links to the Old Country** 28-29

---

#### **Publication #70– April 2012**

**Paradise Galicia? From the German Past of Galicia** – from Zeitweiser 2005 pages 174-217 1-13 translated by Irmgard Hein Ellingson (article to be continued in July issue)  
FEFHS Convention July 12-14 in Salt Lake City, UT Plaza Hotel 13  
Tid Bits & Fun 13  
**Genealogical Research in Germany** by Al Bromling – previously published in the Alberta Genealogical Society “Relatively Speaking” issue August 2011, Vol. 39 #3 14-16  
**Women’s Property Rights or Coverture, Dower and Dowry Explained** –from Wikipedia online 16-18  
**Go West Young Man: Understanding Saskatchewan Homestead Records** –by Bonnie Dahl, Published previously in Saskatchewan Genealogical Society Vol. 42-4, December 2011. 18-22  
**Why inbreeding really isn’t as bad as you think it is.** - Eastman Genealogy Online 22-26  
**FamilySearch to Raise Prices of Microfilm Rentals by 50%** - as found on Eastman Genealogy Online 27  
**Additions to GGD website:** Pay Pal availability; 1. translation of Sepp Müller’s book Falkenberg. 27-28  
2. Translation of “Important Occasions, Persons, and Co-Workers of our Ethnic Group.” (includes surnames included in the text.  
3 Josefsberg Inhabitants 1812 list from film 127006 Dave Gorz writes on his research findings.  
Translation of sections within Das Heilige Band publication from Germany – Erika Paulson  
**Hilfskomitee der Galiziendeutschen** website now available in English as well as German. Includes List of village plat maps available to order. 28-29  
**Messages from Members** 29  
**Siedlung Nowe Plawo – Schoenanger, Kreis Mielec** translated by Joseph Groele 30  
**Galizien Reunion to be held in Illinois** reported by Dolores Duy 30  
**Communications from GGD members:** Margaret Graham gives success story in find family Stettner; Ed Rozyslowski and Mike Herman report: ... Three Stories of Galicia film & Recommendation to read “Jadwiga’s Crossing” 30-31  
Dave Gorz writes on his research in Kinderheim, Germany & Ugartsthal 32-34  
Information on the 1940 Census which will soon be released 34-35  
Family History Books digitized by the Family History Library 35  
Galizien German Reunion in Illinois – Dolores Duy 35

---

#### **GGD #71, July 2012**

**Transport, Lager, Ansiedlung im Warthegau: Das Schicksal der galizien – und wolphyniendeutschen Umsiedler nach ihren Greutzübertritt 1939-1940** – Erich Müller, Transport, camp, settlement in the Warthegau: The fate of the Galizien - and Volhynian German resettlers after their border crossing 1939-1940. - **Zeitweiser 2005** – translated by Heike Wolf. 1-28

How to obtain records from **ARCHIWUM ARCHIDIECEZJALNE W PRZEMYŚLU** 28-30  
**Learning about my Galician Ancestors** – shared with us from Heike Wolf. 31-38  
**Paradise Galicia? From the German Past of Galicia – Aus Galiziens deutscher Vergangenheit Galizien – das Paradies**, from Zeitweiser 2005 pages 174-217 translated by Irmgard Hein Ellingson (continuation of article from April 2012 issue) 39-53

Catholic and Lutheran Research by Irmgard Hein Ellingson, Decorah, Iowa / USA  
Correction to issue #70 April 2012 article by Al Bromling, AB Genealogical Society  
Article 54-57

Additions to the website - Updated village/family books by Manfred Daum April 2012 57

Messages from Members: Aleksandar Sajdl, Gretchen Lowerison 57

Sharing Our Heritage database 58-59

---

## GGD #72, October 2012

### New President and Vice-President/Secretary Announced 3

**Serfdom in Galicia**—Part 1 (overview) and Part 2 - **The Enforcement of Serfdom** . Extractions from books by John Paul Himka (with permissions) by Ed Rozyłowicz 4-16

Free Genealogy Programs to download or use directly on sites online 16

Warum Verliessen Sie Die Schöne Pfalz? Auswanderer aus der Pfalz im 18. Jahrhundert by

Werner Kraus. From Zeitweiser 2011 pages 138-155. **Why They Left the Beautiful Pfalz?**

**Emigrants from the Pfalz in the 1800's**. Translated by Leona Rosenmeier (article to be continued in January 2013 issue) 17-19

**Old City Directories** – Before the Internet – by Wm. Dollarhide (Area-Info.net) 19-21

**Passing On Your Family Genealogy Treasures to a Descendant** – by Lorine McGinnis Schulze, Olive Tree Genealogy Blog <http://olivetreegenealogy.blogspot.com>. Published here with permission of author and Olive Tree Genealogy 21-22

Jerry Frank – **Frankly Speaking@shaw.ca** - info sharing re: Neudorf, SK & Edenwold, SK 22

**State Censuses- What's available and Where to Find Them** 22-24

Using the *Gemeindelexikon* to find your ancestor's village – Dave Gorz 24-26

**Writing Your Family History** – Tom Mooney (found online) 26

Use Names, not Relationships 26

**What Was Your Ancestor's Property Work (USA & Canada)** – Eastman Genealogy Online 27

**Messages from Members:** Richard Graumann, Adding Books to GGD Library (B. Wray),

Tips if you plan to visit Ukraine, Andrea Roeloff's comments on her research, Dolly Duy reports new Maps found on Gesher Galicia site. 27-29

**The Idea of Galicia** by Larry Wolff – book review by B. Wray 28

The 1940 Census Images are now released & found on various sites 29-30

The Map and Map Maker – Rudolph Unterschuetz (obituary) 30-31

Sophie Welisch article, see reference to Bukovina Society web page 31

Editor's Comments on A. Roeloff, page 28 32

Sharing Our Heritage Database – additions 32

---

## GGD #73, January 2013

**Serfdom in Galicia** – Part 3 (overview) and Parts 4 and 5 Pages

Extractions from books by John Paul Himka (with permissions) by Ed Rozyłowicz 1-12

**US Census Pathfinder** 12

**“Goral”, the first railroad engine in Sandez** by Roland Walloschke. Translated by Erika Paulson 13

**Escape Despite Misadventures and Obstacles** by Roland Walloschke. Translated by Erika Paulson 13-14

**The Flight of the Women**, Frauen mit dem Treck auf der Flucht by Hilma Fischer, Zeitweiser 1996.

translated by Heika Wolf 14-15

**Galicia, 200 Years Ago: Pastor Samuel Bredetzky**

From Author: Artur Bachmann; Das Heiliges Band, October 2012. Translated by Erika Paulson. 16-17

**Understanding Meyers Orts** - Faye Deardon 18

**Spelling Variations in German Names** – found in Family Roots Publishing by Leland & Patty Meitzler 18-19

**Did My Ancestors Vote?** By Kimberly Powell (found online at: [genealogy.about.com](http://genealogy.about.com)) 19

Info from the **Family History Library** 20

**Follow-up to “Tracing the Trails of Your Ancestors Using Deed Records”**- found on the GenealogyBlog by Leland and Patty Meitzler. 20-22

**Going Digital at the Cemetery** - Found on FamilySearch website under Tech Tips 22-24

**2013 BYU Conference on Family History and Genealogy Call for Papers** 24-25

**Rehfeld, Galizien** - photographs from Zenovij Drevnyak 26

**Aurora Historical Society (Illinois)** showcases members Dolly & Walt Duy making potato salad 26

**Messages from Members:** Daria Valkenburg, Fred Wilhelmi, Betty Wray, Dave Gorz 27-28

**Zeitweisers 1909 – 1919 plus photos offered by the Hilfskomitee’s Alfred Konrad** 28  
**Hartfeld** – a visit 28-29  
News from the FH Library – if you find any errors, notify them, they want to know 29  
Online searchable databases 30  
**Die Ahnen – The Ancestors** by Poldi Rindt now available on Kindle and hard copy (H Heuchert) 30  
**US Government setting in place laws to limit access to records** 31  
**Sharing Our Heritage** database – additions 31

---

#### **GGD #74, April 2013**

**The Chaotic Saga of Oil in Galicia** – From Vol.19, #4, Dec. 2012 of the Galtzianer, by Jerome Segal and Renaud Lavergn, with permission from the Galitzianer and translator. Translated by Janice M. Sellers 1-5  
Short Bios for Erika Paulson, Betty Wray & Irmgard Ellingson (from Das Heilige Band) 5-6  
**Serfdom in Galicia - Finale - Part 6 - The Servitudes Struggle and Its Lessons** – Ed Rozyłowicz 7-11  
**Polish Online Resources for Tracing Ancestry** by Kehlile Mehr (first published in Avoytanu) 12-16  
**The Water Mills in Galicia** – by Leopold (Poldi) Rindt, from Zeitweiser 1985, **Die Wassermühlen in Galizien** with permission of the Hilfskomitee. Translated by Richard & Sieglinde Graumann 16-18  
**2014 Bus Trip to Stryj and surrounding villages sponsored by Angela Fabian** 18  
A Lesson Learned in Backing Up Files – Betty Wray 19  
**Messages from Members: Polish geographic dictionary** (A.Fabian), Rise of Protestantism (I. Ellingson), URLs for Galizien newspapers, Polish Records found Online (A Fabian) 19-20  
**Interested in Finding Living Relatives** in the USA – book 19  
**The Galician Germans in Austria** by Jacob Wolfer from Zeitweiser 1958. With permission from the Hilfskomitee der Galiziendeutschen. Translated by Richard & Sieglinde Graumann. 21  
**Cemetery photos: permission required?** *Posted on October 22, 2012 by Judy G. Russell. Found on the Legal Genealogist online. – with Russell’s permission.* 21-23  
**Auswanderung und Koloniegründungen der Pfälzer im 18 Jahrhundert. Emigration and colony formation of Pfälz, Germany in the 18th century - translated by Heike Wolf** 24-26  
**Polish State Archives and Jewish Records Indexing - Poland Sign Historic Agreement Providing Expanded Access to Jewish Records in Poland.** Announcement written by Jewish Records Indexing – Poland 26-27  
**“Warum Verliessensie die Schöne Pfalz? Auswandereraus der Pfalz im 18. Jahr-hundert“** by Werner Kraus. Zeitweiser 2011, with permission Hilfskomitee der Galiziendeutschen - **Why they left the beautiful Pfalz. Emigrants from the Palatine in the 1800’s – translated by Leona Rosenmeier** 28-29  
Das Heilige Band article on **Cemetery Memorials** 29  
**Conference at BYU, Provo, Utah on “Strengthening Ties That Bind Families Together” July 30 – August 2, 2013, at BYU, Provo, Utah. Alberta Genealogical Society conference** April 19, 20, 21 in Edmonton, AB 29  
**Galicia – Coat of Arms explained** 29  
**“Konigsau – Ein Dorf in Galizien im Wandel der Zeit“** by Maria Schuster. Book added to GGD Library 29  
**Galizien Heimat Im Bild** book – how to order, with list of village photos within contents 29-30  
**Sharing Our Heritage** database additions 30

---

#### **GGD #75, July 2013**

**Reading Catholic Marriage Records from Galicia** by Daria Valkenburg 1-3  
**Our Two Weeks in Galizien** By Norman Miller 3-5  
**BUKOVINA: THE AUSTRIAN PERIOD (1775-1919)** by Sophie A. Welisch (Congers, NY) 6-10  
**AGAD Records Online – Dave Gorz** 10-11  
**DAS BÖHMERWALDLIED/THE BOHEMIAN FOREST SONG** by Andreas Hartauer translated by Sophie A. Welisch 11-12  
**Ugartsthal – from Wikipedia Online** 11-15  
**Memoriam – Dr. Edward R. Brandt**, deceased January 2013. 16  
New Secretary – **Evelyn Wolfer** is replacing Daria Valkenburg 16  
Cemetery Restoration Ceremony at Hohenbach seen on U-tube and & speech by Alfred Konrad 16-17  
**Once More—Looking for the Past in Galicia** - This story, contributed by Ms. Mechthild Walsdorf, appeared in the March 2013 Das Heiliges Band. Translated by Erika Paulson. 18-19  
**The Canadian 1921 Census** is now ready and indexed, but held up by Canadian government 19  
**The Easy and Free Way to Perform OCR Conversions of Documents** – Eastman Genealogy Online 20  
**Sharing Our Heritage** database - additions 17 & 20  
**Naming of Children in 18th – 19th century Galicia ...a Biblical Perspective with Greek**



**Catholic and Russian Influences.** By Dr. Edward Rozyłowicz – GGD R4 21-31  
More photos from Norman Miller's article **Two Weeks in Galizien.** 32-33

---

#### **Publication #76, October 2013**

**The Auntie Rosenbaum Mystery** by François Delage previously published in the *Zichron* 1-2  
- *Journal of the San Francisco Bay Area Jewish Genealogical Society*  
**Various News items for all GGD Members** 2-3  
**How Do You Research Online?** – found on Eastman Genealogy 3  
**Gift of German-English Gothic print Dictionaries published 1898 donated by Marie Brandt** 4  
**Making Backups Using Windows** 8 – found on Eastman Genealogy Online 4-5  
**PERSI to move to "Find My Past"** - found on Eastman Genealogy Online  
**Unsere Judisch nachbarn in Galizien (Our Jewish Neighbors in Galicien)** by Poldi Rindt –  
From *Zeitweiser* 1979, with permission Hilfskomitee der Galiziendeutschen – translated by Hart Flatt 5-8  
**Book Review by Sophie Welisch** 8  
**Will Some DNA Testing Become a Felony?** - Michael Leclerc's Genealogy News (with permission) 8  
**NARA Archival Research Catalog to be permanently shut down Aug. 2013** 9  
**Corrections to previous writings–** by Irmgard Ellingson 9  
**Galizien Revolution 1848-1849 in the Habsburg monarchy, with permission from the Encyclopedia of Ukraine (and author John Paul Himka). Galizien Revolution from Wikipedia Online, and Zeitweiser article 1982 –** translated by Heike Wolf 10-18  
**Neu Chrusno, ein Kleines Dorf, das unsere Heimat war – (with map) by Leopold Ganz. From Zeitweiser 1982, with permission from Hilfskomitee der Galiziendeutschen. Translated by Richard & Sieglinde Graumann, members G12** 18-26  
**Exploring the Paths Our Lives Took – from Das Heilige Band publication published by Hilfskomitee Der Galiziendeutschen in Germany, April 2013 issue. Translated by Erika Paulson** 26-28  
**Performing the Coroner's Inquest from Das Heiliges Band, Feb 2013 issue, published by Hilfskomitee der Galiziendeutschen, by Dr. Arthur Strohmenger., translated by Erika Paulson** 28-29  
**Sharing Our Heritage database** 29

---

#### **Publication #77, January 2014**

**Miracle Survivor, End of a Perfect Relationship, Pilgrims a Quest, Wieliczka Salt Mine**  
– all written by Ray H Kliewer and submitted by Glen Linscheid 1-8  
**Do You Own Your Own Genealogical Data** – found on Eastman Genealogy Online 8  
**Obtain an ISBN Number for Your Self-Published Genealogy Book** – Eastman Genealogy Online 9  
The Guide for Translating 19th Century Polish Language Civil Registration Documents 9  
**Why They Left the Beautiful Pfalz** – *Zeitweiser* 2011, translated by Erika Paulson 10-14  
**Reichenbach** – The Resettlement of Reichenbach – Phillip Daum and  
Memories of Reichenbach – Pastor Willy Daum both translated by Heike Wolf 15-19  
**Next trip to Galicia** sponsored by Angela Fabian for July 2014 20  
Books Offered for Sale on website: <http://www.galizien-deutsche.de>  
**Cookbook, Dornfeld 2000, With the Germans in Galicia 1931, Historical Photos Galizien Villages, Census of Galizien German population 1922-23** 20  
**The History of the Galizien Germans, Emigration to Galicia from SW Germany 1782-85, Basics of Austrian Settlement Policies and its Changes --** somewhat condensed and translated by Erika Paulson. From *Das Heilige Band* July issue 21-24  
**Dedication of Memorial at the Ludwikowka (Myslivka)** 60 Descendants from Ludwikowka had a reunion. ) Reported by Leon Starz. – Translated by Erika Paulson 25  
**Canadian Great War Project** 25  
**More Than One Surname** – with permission from author Hoffman and Gen Dobry, Vol. VIII, #2, 28 February 2007, by Fred Hoffman 25-28  
**Latin and Other Languages** - Genealogical Word Lists available from Family History Library 29  
**More bang for DNA Test Bucks** – by Judy Russell from her website the Legal Genealogist posted 28 July 2013 29-30  
**Sharing Our Heritage Database** 30

---

#### **Publication #78, April 2014**

**Report on the Results of the Valkenburg Surname Y-DNA Project At Family Tree DNA, 1-4**  
**As of October 2013. By Daria Valkenburg,**  
**World War I Prisoner of War Cards Available Online** – found on Eastman Genealogy Online 4  
**How to Read Ansiedlerakten – by Daria Valkenburg 5-7**  
**Steinfels – A German Village in Galizien** – written by Heinrich Wolf (now deceased) and is shared by one of his family, Richard and Sieglinde Graumann, who also translated this work. Story will be concluded over several issues. 8-22  
Corrections to past issues; Social Security Death Index changes; Dave Gorz tells us there are missing AGAD pages online 23  
**Kaisersdorf Descendants** – 50+ page booklet translated and added to website 23  
Updates to the FHL Catalog and Have you used the Family Search Look-Up Services 23-24  
Alfred Konrad advises Hilfskomitee has purchased 90 microfilms from Lviv Archives and Manfred Daum is digitizing them 24  
**News from Members:** Mary Corcoran, Heike Wolf, Jackie Shanks 24-25  
**Trip to Galicia - August 18 - 26, 2014 – from Frankfurt to various villages in (Poland) Galicia 25-26**  
**Dedication of Podlesie/Reichau Cemetery (includes photos) 27**  
Sharing Our Heritage updates, & Hoffman & Shea's book "Genealogists Translation Guide to Polish, German Latin and Russian Documents." 27

---

#### **Publication #79, July 2014**

**Steinfels – by Heinrich Wolf - Translated by Richard and Sieglinde Graumann. (This is a continuation of Wolf's booklet beginning with our April 2014 issue. 1-17**  
**Nineteen Kinds of Death Records – with permission from Dave Rodebeck 18-19**  
**How Common is Your First Name - found on Eastman Genealogy online 19**  
**UK Government Proposes Rules to Allow "Three-Parent Embryos" – Eastman Genealogy Online 19-20**  
**Reading Old Latin (possibly church records) or English Documents: Practical Online 20**  
**Tutorials for Beginners**  
**Essays on the History of the Village of Kavsko (Kawsko) - translated by Daria Valkenburg 20-24**  
**and Vita Tataryn**  
**Photos of Kawsko by Margaret Graham 25**  
**In Memorium 25**  
**Items of Interest – GGD changes Membership Addresses formatting, EEG article Galizien German Catholic Descendants from Galizien and Life in America book by B. Lenius and W. Kraus 25**  
**Galizien German Catholic Descendants: Emigration from Galizien (Galicia) and life in America –** written by Brian J. Lenius and Werner Kraus. 25  
**Eagle Scout Project to Transcribe 50,000 Graves** – found on Eastman Genealogy Online 26  
**Das Heilige Band article** by Oksana Romanyschyn translated by Erika Paulson 26-27  
**European origins laid bare by DNA** – found on Eastman Genealogy Online 27  
(from BBC News Science & Environment.)  
Neil Sass sent in a map of Einsingen, which was added to our website, plus his family history 28-29  
**Sharing Our Heritage 29-30**

---

#### **Publication #80, October 2014**

**Steinfels – Heinrich Wolf.** Translated by Richard and Sieglinde Graumann 1-21  
**GRANDMA - The Genealogical Registry and Database of Mennonite Ancestry.**  
Galician Villagers and the Ukrainian National Movement in the Nineteenth Century – John Paul Himka 21  
What's in a Name? Do we choose our own surname or is it imposed? By Ed Rozylowicz 22-28  
**GGD website changes: How Manfred Daum's Village/Family Books are ordered 28**  
**Trip Report of Maggie Graham – 15 August 2013 (Eckis trip report and a 48 minute 28-29**  
**movie about their drive through Brigidau in 2013)**  
John and Mary Corcoran along with Evelyn Wolfer visited Bruckenthal and Ostrau in 2006 30  
**Dave Gorz is heading up research efforts in the Krakow Archives.** Report of progress. 30  
Accessing GGD all back issues – changes in procedure 30  
Sharing Our Heritage database- additions 31

---

#### **Publication #81, January 2015**

**Were Your Galizien Ancestors in a DP Camp Post WW II ? – Daria Valkenburg** 1-4  
**Homeland Galicia: A Memorial from the *Heiman Galizien: Ein Gedenkbuch*** published by the Hilfskomitee. Features the village Mariahilf. Translated by Sophie Welisch 5-8  
**Rosenheck – received by non-member Mr. Günter Hönig ( [hoenig.guenter@t-online.de](mailto:hoenig.guenter@t-online.de) ).**  
Map see page 10 A. Translated by Hart Flatt with review by Erika Mueller Paulson. 8-11  
**Recipes – sweet and sour red cabbage, also with apples, potato dumplings.** 11  
**Compilation of resources for Austrian Military Records** 11-12  
**Traditions in the village Einsingen by Wilhelm Ulrich; Zeitweiser 1954** translated by Erika Paulson 12-14  
**We go with the German Wehrmacht - The last days in Einsingen** by Georg Bechtloff  
From *Zeitweiser 1995* translated by Heike Wolf 14-17  
**Civil War Soldier Graves Online Database** - found on Eastman Genealogy Online 17-19  
**A little known Government Genealogy Service (US Citizenship and Immigration Service)** 19  
**FamilySearch and GenealogyBank Announce a Massive Online US Obituaries Project Using Volunteers** - Eastman Genealogy Online. 19-20  
**Notice to all GGD Members – Stadlo & Neu Sandez Church Records – Progress Report**  
from Dave Gorz and John Kaminski 21  
**Richard Graumann reports on WW I – German Casualty Lists** 21  
**WWI- German Casualty Lists** by Murray Gauer 21  
**If He's Not in the Census Records – William Dollarhide** 22-23  
**Immigration Project Milestone** 23-24  
**Name Research Tip: Search Variations of Family First & Last Names - by Tom Kemp** 25  
**On Ellis Island, Examining Those Who Arrived Before and After – by Sam Roberts** 26-27  
**Additions to the Resettlement Files on GGD website** 27-28  
**O Tannenbaum - O Christmas Tree – shared with us from Van Massirer** 28  
**Sharing Our Heritage Database** 28

---

#### Publication #82, April 2015

**DP Camp Housing in Post-WW II Europe** By Daria Valkenburg 1-4  
**A Brief History Of The Origins Of Ukraine** By Daria Valkenburg 5-9  
**One of our ancestors is missing ... (and perhaps they are hiding in plain sight)**  
A new source for perhaps locating misplaced ancestors in the L'viv oblast of Galicia.  
A perspective by Edward F. Rozyłowicz 9-17  
Notice re **Galician Records Online** 17  
Notices from Members – Brian Lenius “**Austrian Military Records**” by Karen Hobbs 18  
**Podlesie/Reichau Awaits its Guests –** from Hilfskomitee publication August/September, October 18-20  
and November issues of *Blickpunkt Galizien*. - translated by Erika Paulson  
**Buch Rosenheck – submitted by Gunter Hoenig –** translated by Hart Flatt and Erika Paulson 20-24  
**Konigsberg and other Villages Research Records from Polish Archives –** Progress report 24  
by Dave Gorz, Anna Babel and John Kaminski  
**Notes to Members – Betty Wray –** researching in Family History microfilms 24  
**Searching for Galizien German Ancestors in Konigsau** by Daria Valkenburg 25-30  
Book for sale by member Alex Tretiak's wife 31  
**How to use two monitors on one computer and one mouse –** Eastman Genealogy Online 31  
Manfred Daum has a new List of Family/Village books on GGD website updated 2 March 2015 31  
Ed Rozyłowicz donated 444 pictures of Lemberg now found in Members Only section of website  
Ed also recommends a film on Poland 31  
**Sharing Our Heritage database additions** 31-32

---

#### Publication #83, July 2015

**Poland's Germanic Memorial Crosses and Crosses of Penitence! –** Ed Rozyłowicz 1-6  
**The Knopfmacher (button maker) –** Betty Wray 7-11  
**Notice to Members Only –** Ed Rozyłowicz has donated 444 pictures of Lemberg 11  
**Easter Greetings from Hans Christian Heinz** on villages Mokrotyn, Rehfeld and Einsingen 12- 14  
**The German Evangelical Grade School in Hanunin by Gustav Köhl.**- translated by 15  
Andrew Karlstrom  
**How Long Can You Expect A Flash Drive To Last? -** Eastman Genealogy Online 15  
**Excerpts from the Book *Galician Roots: Families Czernigiewicz Bilinski Bauer, A History*** 16- 27

by Marjorie Doreen Tretiak - excerpted by Daria Valkenburg  
**EEG Conference – Winnipeg, MB, Canada. Sat. Aug 1, 2015. 28**  
**Announcing the New German-American Genealogical Partnership** –Eastman Genealogy Online 28-29  
**Trip to former Galicia** sponsored by Hilfskomitee on 10-19 September 2015. 29  
**Updated Zeitweiser Index** now posted online under Members Only: 1909-1919 and 1954-2012.  
This includes All Years published by the Hilfskomitee 29  
**Sharing Our Heritage Database 29**

---

#### **Publication #84, October 2015**

**The Origin of the Settlers of Beckersdorf. Zeitweiser 1971, translated by Daria & Pieter Valkenburg 1-6**  
**Searching for Peter Hepp in Beckersdorf – by Daria Valkenburg 7-19**  
**Sources for Ludwig Schneider’s book Das Kolonisationswerk Josef II in Galicia – A. Konrad 20**  
**Galizien Humor from the Zeitweiser 1958 – translated by Erika Paulson 20**  
**The Life of the Carpathian Thief or Lawlessness in Galicia –Zeitweiser 1958 p. 58 –**  
**by Leopold Rindt – translated by Erika Paulson 20-22**  
**The Bear- by Friedrich Dörn, Zeitweiser 1986 translated by R Graumann 22**  
**Pochersdorf - Zeitweiser 1961 by Johann Bill - Translated by Heike Wolfe 23-24**  
**Family Search Indexing Project – Betty Wray 24-26**  
**Christian Zöckler, from the Hilfskomitee has written an article published in their Das Heiliges Band issue for July/August 2015. This was translated by Erika Paulson. 26**  
**Conference in Lambrecht – from Hilfskomitee publication, translated by Erika Paulson 27-28**  
**Status Report on Processing EWZ Resettlement Cards – John Kaminski 28**  
**Sharing Our Heritage Database 29**  
**Purchase of book “Felizienthal” by Siegmund Gruedel 29**

---

#### **Publication #85, January 2016**

**Excerpts from “Felizienthal”, a book by Siegfried Grüdl –Böhmen, and 1-14**  
**German Colonization of Galicia (pages 7-21)- translated by Erika Paulson**  
**Excerpt from “Felizienthal”, a book by Siegfried Grüdl - Childhood in Karlsdorf 14-19**  
**(pages 239 – 244) by Wilhelmine Koller, nee Rothbauer - translated by Erika Paulson**  
**Eastman Genealogy Online – photo of Ruthenian woman in national dress 20**  
**In Memorium - Death of GGD Member RITA LEMON 20**  
**The Lost Records of Beckersdorf – by Daria Valkenburg 21-24**  
**Notes from [www.genealogycenter.org](http://www.genealogycenter.org) – Allen County Public Library – Family Get-togethers 25**  
**And How to Handle Your Digital Photographs/Documents**  
**Serious Therapy - from the August 2015 issue of Saskatchewan Genealogy Society 26-27**  
**(with permission) By TAMMY TIPLER-PRIOLO BAsc, PLCGS © 22 June 2015**  
**The Ancestor Investigator [www.ancestorinvestigator.com](http://www.ancestorinvestigator.com)**  
**The Easy Way to Copy Genealogy Data to your iPhone or Pad or Pod Touch – 28**  
**from Eastman Genealogy Online**  
**Using more of GGD’s resources found on our website – Elizabeth Wray 28**  
**Sharing Our Heritage Database 30**

---

#### **Publication #86, April 2016**

**Several sections from the book Felizienthal by Siegfried Grüdl have been chosen for your interest:**  
**The German-Bohemian Settlements in Galicia** by Walter Kuhn –Felizienthal book p 43, 44 ,  
translated by Mary Corcoran 1-2  
**Customs, Morals, Family Events, p 255 – translated by Mary Corcoran 2**  
**Births – Christenings, Communion, Confirmation, Brides, Weddings**  
**Death, Burials, New Years, Lent, Easter – all sections translated by Mary Corcoran 3-6**  
**Courting/Sweetheart Gifts (6), May Celebrations, Ascension Day, Corpus Christi, St.**  
**John’s Procession, Kirchweih Festival, St. Michael’s Day, Harvest Festival (7),**  
**St. Katherine’s Day, Christmas, Other Events, Jewish Customs in Karlsdorf (8)**  
-- this section translated by Erika Paulson 6-10  
**“Neudorf, German Colonies in Galizien – Brian Lenius 11-16**

**EWZ – Resettlement Records – additions to 16**  
**Manfred Daum’s birthday and new updated village books - February 2016 17**  
**Photos of Mariahilf and Augustdorf Church, Dedication of Bredtheim Cemetery 17-18**  
**Galizien Trip 2015, sponsored by the Hilfskomitee Der Galizien Deutschen - from**  
 Das Heiliges Band publication Jan/Feb. 2016 18-19  
**Halyna Petrosanyak article from Das Heiliges Band publication – translated by Erika Paulson 20**  
**Oksana Romanyshyn writes from L’viv: My Ancestors – article from Das Heiliges Band 21**  
**Safety in Genealogy – SK April 2015 - by Tammy Tipler- Priolo 22-23**  
**How To Make A Book Available to Everyone – Eastman Genealogy Online 23-24**  
**Ancestral background can be determined by fingerprints – Eastman Genealogy Online 24-25**  
**An Easy Way to Send Confidential Information Online –Eastman Genealogy Online 25-27**  
**Disasters & Your Ancestors 27**  
**Ancestry.com Now moving All customers to the New Ancestry 27**  
**Mary Corcoran shares photos of objects brought from Bruckenthal 27-28**  
**Sharing Our Heritage – additions to 28**

---

**Publication #87, July 2016**

**Felizienthal book by Sigmund Gruedel – Excerpts from his work – translated Uli Buetow. 1-8**  
**Traditional German Customs Traditional German Customs - – translated by Erika Paulson 9-11**  
**FamilySearch’s Learning Center & Other E-Learning Opportunities by Cynthia Theusch 11**  
**Sharing Your Research with Other Members – Betty Wray 12-13**  
**Mary Corcoran’s History of Her Research Efforts Locating Bruckenthal 4-17**  
**When you’ve been kicked out of your home, where do you go? -Edward Rozylowicz, 17-21**  
**Stewner’s Calendars – from Society of German Genealogy in Eastern Europe 22**  
**Elmer John Walker’s Family History (prefatory to his Galicia tour early June 2016) 23-33**  
**Notes from the Editor: 34**  
**Sharing Our Heritage – additions 34**

---

**Publication #88, October 2016**

<b>An Ancestral Journey of Discovery, June 2016 - by Elmer John Walker</b>	1-14
<b>Printable Family Tree and Genealogy Reports – Eastman Genealogy Online</b>	14
<b>Book Review – Tracing Your German Roots Online – by James Beidler</b>	15-16
<b>Pick One Item to Keep from Each Ancestor – Tammy Tipler Priolo</b>	16-17
<b>Genealogy Gems – News from Ft. Wayne Indiana Library – Ancestral Recipes</b>	17
<b>Mary Corcoran’s family Potato Salad and Banana Bread recipes</b>	18
<b>Unterwalden Cemetery Project by Stanislov Klosovski:</b>	18-19
<b>Unterwalden Cemetery Restoration Photo</b>	19
<b>Attention all Members:</b>	
<b>Canadian Headstones.com now Exceeds 1.5 million records –</b>	20
<b>Ranischau Church Records – actual images now included online</b>	20
<b>Genealogy Terms in 8 Languages</b>	20
<b>Odessa EWZ Records</b>	20
<b>Hilfskomitee der Galiziendeutschen offers for sale all issues Zeitweisers on DVD</b>	20
<b>Two Hepp Descendants from Bolekhiv By Daria Valkenburg</b>	21-33
<b>Wolfgang Mozart’s Son in Galicia by Daniel N. Leeson (The Galitzianer)</b>	33-34
<b>Sharing Our Heritage database – additions</b>	20
<b>Renewal Reminders</b>	20

---

**Publication #89, January 2017**

<b>My Story, It’s a Small World - Elizabeth (Betty) Wray</b>	1-10
<b>Seeking Volunteers for Mapping Project – John Kaminski</b>	11
<b>Felizienthal Book by Sigmund Gruedel – Excerpts from his work</b>	
<b>Emigration from Galicia about 1939 – translated by Mary Corcoran</b>	11-14
<b>From the book “Die Karpathen-Ukraine” (The Carpathian-Ukraine)</b>	
<b>by Nikolaus G. Kozauer</b>	14
<b>How to Find and Purchase a City Directory - Eastman Genealogy Online</b>	14-15

Family Search Adds 141 Million Family History Record Hints	15-17
John Wolfe Dies As Family Outlasts 1923 Blizzard	17-19
Links to: 2017 International Germanic Genealogy 'Connections' Conference	
Genealogical Society of Malopolska	
Experience Roots Tech 2017	
NY Book Indexes to Passenger Lists, 1906-1942	
German-American Genealogical Partnership	20-21
June 2016 Tour in Ukraine - Neil Sass	22-33
Carol of the Bells – Ukrainian folk song rewritten	33
Sharing Our Heritage – updated as of this printing	33

---

#### Publication #90, April 2017

Twists and Turns in the Search for Nikolas Becker –Daria Valkenburg	1-5
Sharing Our Heritage Participants in the Becker Surname Project	5-9
– compiled by Daria Valkenburg	
A New Land of Opportunity –Neil Sass	9-12
Use the Power of Story to Jump Start Your Research During	
Family History Month – Curt B. Witcher	12-14
Questions to Ask Your Elders -- Dick Eastman	14-18
Linguistic Island Felizienthal (Stryj) – Translated by Mary Corcoran	18-25
Galician Meeting in Ostrau 2016	25-26
Isolde Iben-Metzger and Dr. Dirk Iben – Erich Müller	27
Two Terabyte USB Flash Drive by Kingston - from Eastman Genealogy Online	27-28
Family Tree Website Warning – they include living persons – by Dick Eastman	28-29
Trips to East Galicia	29
Meyers Gazetteer of Germany – John Kaminski	29-30
German Settlements in Galicia in Google Maps – Dave Gorz	30-31
Giving or Sending Money to the Hilfskomitee in Germany	31-32
News From Members – Where in the World is Bruckenthal book – Mary Corcoran and	
Marvel Eagleson comments on how much Daum's books helped her	32

---

#### GGD #91, July 2017

Article on Brunndorf is from Blickpunkt Galizien aka Das Heiliges Band publication for Jan./ Feb. 2017 issue #1, translated by Mary Corcoran -A Childhood in Galicia by Rudolf Brückner, Weimar	1-6
Did the Priest Drink Too Much Wine At Mass That Day? – by Elisabeth (Betty) Wray	7-8
Neu Sandez – Unforgettable Homeland –1939 – by Roland Walloschke, pages 65-82 translated by Rich Bogdanovich	9-17
News from the Reichau/Podlesie (Poland) German Cultural Heritage – by Erika Paulson	17-18
Time to Take another Look at the Future of Your Past by Curt B. Witcher (found on Genealogy Gems, Fort Wayne Library, No. 156, February 28, 2017	18-19
Technology Tip of the Month--Reviewing Scanning Procedures and Archiving Our Family Photos, Journals, Diaries, etc. by Kay Spears – Genealogy Gems	19-20
What to do with your Genealogy Collection When you Downsize or Die – Eastman Genealogy Online	20-21
Great Genealogy Resource Recommendations - by Jennie Wise	21
Book Review: How to Write Your Family History: A Step-by-Step Guide to Writing the Stories of your Ancestors	22
Obituary for Martin Bergen (non-member) – submitted by Daria Valkenburg	22
Search Historical Newspaper Articles with Elephind.com – found on Eastman Genealogy Online	23
Myth Galicia Trip -planned in 2017 and 2018 - Trip to Lemberg, Drohobycz, Stryj, etc. 2-12 Sep.sponsored by the Hilfskomitee der galiziendeutschen	24
A New Map and a New Milestone and	25
How to find your village on a map by John Kaminski	25-26
Some Tips for MAC users – Andrew Karlstrom	26
Neu Stadlo And Other Villages Are Now Available Online – by Dave Gorz	26
Sharing Our Heritage – additions	26-27